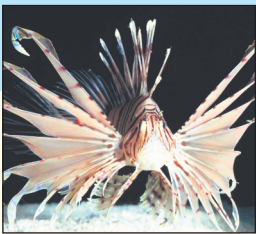


3 Aruba

Rode koraalduivel
bedreigt lokale
vissoorten



6 Sport

Del Potro stunt
tegen Federer



8 Financieel

Hotelprijzen
gaan omlaag



9 Wereld

Schoenengooiende
journalist vrijgelaten



Maatregelen afhankelijk van resultaten

Afronding onderzoek staat van bestuur Aruba 2010 verwacht

ORANJESTAD/DEN-HAAG — In 2010 zal naar verwachting het onderzoek naar de staat van het bestuur op Aruba worden afgerond, zo staat in een toelichting op de miljoenennota die vandaag is gepresenteerd door het Nederlandse kabinet. “Op basis van de resultaten van het onderzoek zal worden beoordeeld of er aanleiding is om nadere maatregelen te nemen en op welk niveau dat zou moeten gebeuren.”

“Ongeacht de uitkomsten van het onderzoek naar de staat van bestuur moeten de verbetering van de vreemdelingenketen en rechts-handhaving (waaronder het Korps Politie Aruba) met kracht worden voortgezet”, aldus de Nederlandse regering. “De eerste verantwoordelijkheid daarvoor ligt bij Aruba. Op terreinen kan wel worden samengewerkt met Nederland en de Nederlandse Antillen om voldoende kwaliteit en kwantiteit te kunnen waarborgen. De Kustwacht voor de Nederlandse Antillen en Aruba is hiervoor een goed voorbeeld.” De financiering van de verbetertrajecten komt uit resterende middelen van het ontwikkelingsfonds Aruba. Ook zal Nederland doorgaan met het ter beschikking stellen van rechters en officieren van justitie in de Nederlandse Antillen en op Aruba. Het verbeterplan voor de vreemdelingenketen dat in 2009 door de Arubaanse regering is vastgesteld is onderdeel van het National Security Plan Aruba 2008-2012. Daarmee wordt het dus mede door Nederland bekostigd.

In 2010 staan binnen het verbeterplan onder meer de volgende projecten gepland. Censo, de organisatie die belast is met de bevolkingsadministratie, zal de bestandsvergelijkingen met andere Arubaanse overheden, zoals Dimas en de belastingdienst, uitbreiden. Dit komt de betrouwbaarheid van gegevens ten goede. De toelatingsorganisatie Dimas zal in 2010 de



Koningin Beatrix betreedt de Ridderzaal in Den Haag, gevolgd door prinses Máxima en kroonprins Willem-Alexander, voor het uitspreken van de troonrede.

verblijfsvergunningen verbeteren, om mogelijke vervalsingen tegen te gaan, aldus de toelichting.

Samenwerkingsrelatie
In 2009 heeft Nederland de laatste storting in het FDA gedaan. “Nederland blijft vanwege de doorloop van het meerjarenprogramma 2006-2009 wel betrokken bij de

uitvoering van dit programma. Het National Security Plan Aruba 2008-2012 en het programma rechtshandhaving, bekostigd uit de vrijgevallen schuldsaneringsmiddelen over de periode 2003-2007 lopen uiteraard nog door in 2010.”

Met het aflopen van de Arubadeal en de laatste storting in het FDA in 2009 is ook

een einde gekomen aan de bijdrage van 1,5 miljoen euro die Nederland via het FDA gaf aan de Arubaanse nongouvernementele organisaties (ngo's). “De Arubaanse overheid moet in staat worden geacht zelf voor de subsidieverlening van de activiteiten van deze ngo's zorg te dragen in 2010 en de jaren daarna.”

Foto: Deylife

Cuba staat religieuze diensten in cellen toe

HAVANA — De regering van de Cubaanse president Raúl Castro staat sinds begin september religieuze diensten in gevangenen toe, als gedetineerden om toestemming daarvoor vragen. Dat heeft Miguel Hernandez van de Cubaanse Raad van Kerken deze week gezegd.

Hernandez noemde het besluit een belangrijke stap om tot een betere relatie te

komen tussen de kerken en de communistische regering van het Caribische land. Cuba is officieel atheïstisch, hoewel veel inwoners rooms-katholiek zijn. De religieuze diensten afgelopen Pasen en Kerstmis in Cubaanse gevangenen waren de eerste van de afgelopen vijftig jaar. De regering heeft nu besloten die diensten structureel toe te staan.

Duitse terroristen planden aanslag basis VS

DÜSSELDORF — Het Duitse terreurnetwerk Sauerlandgroep, dat volgens de aanklagers banden onderhoudt met de Hofstadgroep in Nederland, wilde een aanslag plegen op de Amerikaanse legerbasis Ramstein. Dat heeft een van de vermeende leden vandaag gezegd in de rechtbank in het Duitse Düsseldorf. “Het symbolische karakter zou aanzienlijk zijn geweest, het is het centrale coördina-

tiepunt voor de oorlog”, zei Daniel Schneider (24), een Duitser die zich tot de islam heeft bekeerd. De basis Ramstein, in het westen van Duitsland, is het Europese hoofdkwartier van de Amerikaanse luchtmacht. In Düsseldorf staan vier vermeende leden van de Sauerlandgroep terecht. Justitie beschuldigt de radicale moslims ervan zware aanslagen te hebben voorbereid.

Zie ook pagina 7

Ruim 120 agenten Mexico opgepakt

MEXICO-STAD — De Mexicaanse politie heeft weer tientallen politieagenten opgepakt, die worden verdacht van samenwerking met Los Zetas, een van de beruchtste criminele organisaties in het land. In de deelstaat Hidalgo werden 124 agenten in de boeien

geslagen, zo meldde de Mexicaanse krant *El Universal* vandaag op gezag van justitie. Ongeveer vierhonderd medewerkers van de federale politie kwamen maandagavond in actie om de agenten op te pakken. De gearresteerde politiemensen worden ver-

dacht van het geven van bescherming aan leden van Los Zetas. Ook zouden de verdachte agenten in ruil voor geld informant zijn geweest van de bende en betrokken zijn geweest bij ontvoeringen. Los Zetas zijn de gewapende tak van het Golfkartel, een

van de grootste drugsbenden in Mexico. Los Zetas zijn genoemd naar een commando-eenheid van de Mexicaanse strijdkrachten die juist drugscriminaliteit moet bestrijden. Leden van deze eenheid liepen over en gingen aan de slag bij drugsbaronnen.

‘Verkiezingen zijn referendum’

AP: Tegenstanders proces moeten krachten bundelen

WILLEMSTAD — De Statenverkiezingen van begin volgend jaar moeten als het aan de Aliansa Patriótico (AP) ligt een referendum worden over de staatkundige toekomst van Curaçao.

Tijdens haar algemene ledenvergadering die zondag in het PLKP-gebouw werd gehouden kwamen de AP-leden overeen dat er alles aan gedaan moet worden om ervoor te zorgen dat de bevolking het huidige staatkundige proces bij het referendum gaat afwijzen. Volgens de AP is er op weg naar de verkiezingen geen ruimte voor partijpolitiek. “Het gaat om de vraag of ons recht op zelfbeschikking gerespecteerd wordt ja of nee. Het gaat erom of het volk passief zal blijven toekijken terwijl zijn autonomie wordt afgenomen. In feite zal er gestemd worden op de vraag of het proces dat nu bewandeld wordt nu wel of niet acceptabel is. Wij zijn van mening dat alles gedaan moet worden om wat er nu op tafel ligt af te wijzen, zodat het emancipatieproces door kan gaan en Curaçao zijn autonome status kan krijgen.” Om tot een afwijzing van het proces te komen, stelt de AP voor dat alle partijen die het

niet eens zijn met het staatkundige traject, de krachten bundelen. “Wij moeten een vuist maken tegen de huidige regering en coalitie. Wij gaan stemmen voor de laatste Staten van de Antillen, die bovendien een zeer korte zittingsduur zullen krijgen met het mandaat om een beslissing te nemen over de autonome status van Curaçao. Hier is geen ruimte voor enige partijpolitieke discussie. De enige discussie die nu nog speelt die dit

doel in de weg kan staan, zijn politieke ego's, persoonlijke partijpolitieke belangen.” De AP stelt dat het tijd is dat partijen die de mond vol hebben van eenheid, nu klare taal moeten spreken. “Wij zullen als AP er niet voor passen om partijen publiekelijk aan te klagen die om partijpolitieke redenen deze eenheid gaan boycotten. In deze eenheid die wij voorstaan is er ruimte voor iedere partij die zich tegen het rekolonisatieproces verzet”, aldus de AP.

Vervolg op pagina 2
Cooper: Nog geen officieel verzoek

Alliantie

Het is niet voor het eerst binnen de Aliansa Patriótico (AP) gesproken wordt over een bundeling van krachten van tegenstanders van het huidige staatkundige proces. De AP ontstond ooit in 2007 als een samenbundeling van krachten van de partijen PS, PLKP, MAN, FK, NPA en DP. Maar door

intern geruzie en na de rellen van 26 juni vorig jaar, waarbij de blanke Curaçaonaar Carlos Moreno een klap op zijn hoofd kreeg, kwam de samenwerking ten einde. Eerst DP, maar later ook de MAN, FK en NPA stapten uit de samenwerking, die toen als een niet-politieke vereniging doorging.

Burney El Hage wél verdachte

KRALENDIJK — Voormalig minister en gedeputeerde Burney El Hage (UPB) is volgens de ‘beschikking huiszoeking’, die in bezit is gekomen van de *Amigoe*, wel een verdachte in het onderzoek naar fraude, witwassen, goudsmokkel en internationale drugs-handel.

door onze correspondent
Marieke Serruys

In de ‘beschikking huiszoeking’ van het Gerecht in Eerste Aanleg staat El Hage genoemd als verdachte net als Willem van Wijngaarden en Albert de Groof die beiden zijn opgepakt (laatstgenoemde is gisteren overgebracht naar Curaçao). Ook de vrouw van Van Wijngaarden, Yvonne de Vries, wordt in de beschikking genoemd als verdachte. El Hage en De Vries zijn niet aangehouden. Ook Deza (Dienst Economische Zaken en Arbeidsaangelegenheden) wordt in de be-

schikking genoemd als een locatie waar huiszoeking moest worden gedaan. Verschillende bronnen hebben de authenticiteit van het document bevestigd. Het Openbaar Ministerie (OM) van de Nederlandse Antillen laat niets over het onderzoek los. In de beschikking tot huiszoeking staat niet waarvan de genoemde personen worden verdacht, wel wordt een lijst opgesomd van de in beslag te nemen documenten en administratie van een aantal bedrijven en vastgoed- en ontwikkelingsprojecten. Bedrijven die worden genoemd en waarvan de administratie volgens de beschikking in beslag moest worden genomen, zijn Qwestron, Independium Trust, Emphora Fisheries, Struijk Overzee, Kaya Grandi Corporate Service, Bonaire Precious Metal & Minerals en Bonaire Precious Metals Refinery. Van het Bestuurscollege wilde Justitie de

administratie over de uitgifte van erfpachtgronden in bezit krijgen en notulen, verslagen en gespreksnotities vanaf januari 2006. Verder moest alle administratie met betrekking tot het Blue Lagoon-project in beslag worden genomen, zo staat in de beschikking, en gegevens over een aantal stukken grond in Nikiboko en Sabadeco. Vorige week dinsdag werden in het kader van het (internationale) onderzoek achtien huiszoekingen gedaan op Bonaire en een dag later nog eens vier. Behalve in de woning van El Hage en in die van Van Wijngaarden, werd ook huiszoeking gedaan bij UPB-partijleider Ramonsito Booi. Zijn naam komt wel voor in de beschikking maar hij wordt hierin niet aangemerkt als verdachte. Hoofverdachte in het onderzoek is de 39-jarige Anthony Marsera die dinsdag op Bonaire werd opgepakt.

Scherpe daling hotelprijzen wereldwijd

AMSTERDAM/WILLEMSTAD — De gemiddelde prijs voor een hotelkamer is in de eerste zes maanden van dit jaar wereldwijd fors gedaald. Hotelgasten betaalden gemiddeld 17 procent minder voor een kamer in vergelijking met dezelfde periode vorig jaar. Dat blijkt uit een vandaag gepubliceerd onderzoek van Hotels.com, onderdeel van de Amerikaanse reisgigant Expedia.

Ook op Curaçao is er een kleine terugloop van ongeveer 10 procent van kamerbezettingen te bespeuren. Volgens Don Werdekker van

de Chata (Curaçao Hospitality and Tourism Association) moet Curaçao wel meegaan om zodoende de vraag gaande te houden. Ook is de spreiding dunner omdat er meer (ongeveer 1000) kamers zijn bijgekomen. Luchtvaartmaatschappijen stunts ook met prijzen om het reizen naar de Antillen aantrekkelijk te houden. De Nederlandse markt is de meest stabiele wat betreft het aantal toeristen. Zuid-Amerika doet het ook goed, terwijl het aantal toeristen uit Amerika terugloopt. Prijzen voor hotelkamers in Europa daalden met 16 procent, in Noord-Amerika en Azië met 17 procent en in Latijns-Amerika met 18

procent. Marketingmanager Bastiaan Ellen van Hotels.com denkt dat de bodem nu wel is bereikt. “Hotels kunnen zich niet veroorloven nog meer te dalen in prijs.” De prijzen van de hotelkamers staan nu op het niveau van 2003. De Russische hoofdstad Moskou voert de lijst aan. Hotelgasten betaalden daar gemiddeld 39 procent minder voor een kamer per nacht dan een jaar eerder. Behalve de crisis heeft de daling te maken met de hoge prijzen in de Russische hoofdstad vorig jaar door de Champions League-voetbalfinale.

Vervolg op pagina 8

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT



HELP!! Janice zoekt een
leuk autootje voor weinig!
Info @ Cafe The Plaza

Geopend de gehele week
van 9.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826



Dominicannessstraat 10
Oranjestad, Aruba
Tel: 5839077

Zonder vrouwen gaat het niet,
dat heeft zelfs god moeten toegeven

Keuken open vanaf 17:00 tot 22:30
Geopend vanaf 17:00 - 02:00
Tel. : 583-9077 Zondags gesloten



L.G. Smith Blvd. 13
Tel. 583-2334

Happy Hour
Ask one get
two
23:00 to 24:00



"Dit is het
ideale moment
voor een
koude Polar"

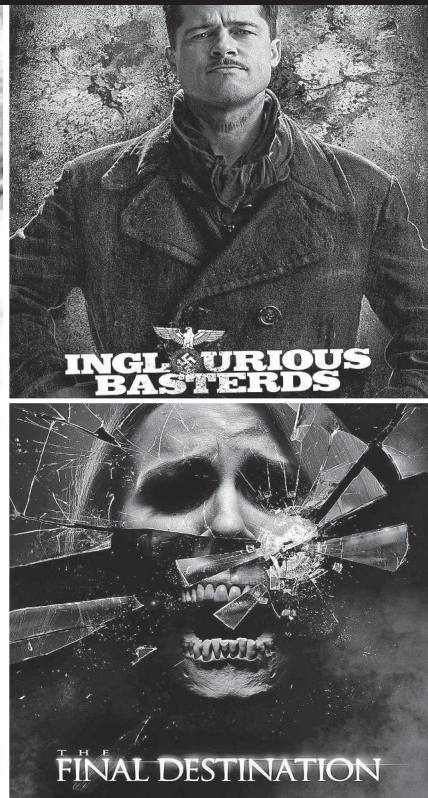


ONTBIJT, LUNCH, DINER & BORRELEN
UITGEBREID MENU MET BESCHIEDEN
DAGELIJKS LUNCH & DINER AANBIEDINGEN
IDYLISCH GELEGEN AAN ORANJESTAD
GRATIS WIFI INTERNET
AIRCO, BAR, TERRAS & LOUNGE
OPEN: MA T/M ZA (7:00am - 3:00am)

RENAISSANCE MARKETPLACE • L.G. SMITH BLVD. 8a • ORANJESTAD ARUBA
T: 586 7990 • F: 586 7990 • WWW.CILO-ARUBA.COM • INFO@CILO-ARUBA.COM



VISIT US ONLINE AT WWW.THECINEMAS.AW



SCHEDULE FOR WEEK OF SEPTEMBER 10 - SEPTEMBER 16

*matinee: saturday & sunday | late show: friday and saturday

AT RENAISSANCE-ORANJESTAD				
PG-13	TYLER PERRY'S I CAN DO BAD ALL BY MYSELF	4:00	6:30	9:00
	daily:			
	matinee:	1:00	late show:	11:30
NEW				
R	FINAL DESTINATION 4	4:00	6:00	8:00
	daily:			
	matinee:	12:00	2:00	late show:
				10:00
PG	ALIENS IN THE ATTIC	4:45	6:30	8:45
	daily:			
	matinee:	12:15	2:30	late show:
R	INGLORIOUS BASTERDS	4:30	7:45	11:00
	daily:			
	matinee:	1:15	late show:	11:00
R	THE ORPHAN	6:15	8:45	11:30
	daily:			
	matinee:	12:30	late show:	11:30
PG	SHORTS	5:30	7:30	9:45
	daily:			
	matinee:	1:30	late show:	11:45
PG-13	THE TIME TRAVELER'S WIFE	7:00	9:15	12:00
	daily:			
	matinee:		late show:	12:00

AT PASEO HERENCIA				
PG-13	TYLER PERRY'S I CAN DO BAD ALL BY MYSELF	6:00	8:30	11:15
	daily:			
	matinee:	12:45	3:15	late show:
				11:15
NEW				
R	INGLORIOUS BASTERDS	4:30	7:45	11:00
	daily:			
	matinee:	1:15	late show:	11:00
PG-13	THE TIME TRAVELER'S WIFE	4:00	6:30	9:00
	daily:			
	matinee:	1:45	late show:	11:30
PG-13	G.I. JOE: THE RISE OF THE COBRA	6:15	8:45	11:15
	daily:			
	matinee:	1:00	late show:	11:15
R	FINAL DESTINATION 4	5:30	7:30	9:30
	daily:			
	matinee:	1:30	late show:	11:45
PG-13	DISTRICT 9	5:15	7:45	10:00
	daily:			
	matinee:	12:30	late show:	12:15

Zoekt u een

NIEUWE BAAN OP HBO/WO NIVEAU?
KIJK OP ONZE WEBSITE VOOR VACATURES

Doorenbos Management Aruba



YOUR BRIDGE TO THE CARIBBEAN

Huib & Jacqueline
Doorenbos
Cell. Aruba 7325873
Cell. NL 651557639
info@doorenbos.org
www.doorenbos.org

TE KOOP



Century 21
Best & Solid Real Estate

Koyari 24-A

Gelegen in Noord, vlakbij
het strand, dit ruime
gemeubileerde woonhuis
op een kavel van 885 m².
Indeling: Ruime woon-
kamer met hoog plafond,
keuken met kookeiland,
3 slaapkamers, 2 bad-
kamers, meidenkamer,
grote overdekte porch met
mooi aangelegde tuin.
(Het huis heeft een nieuw dak)

Afl. 445.000,-

Palm Beach 4-G
Tel.: 586 4242
www.arubahouses.com

TE HUUR



Afl. 3.900,- p.m.

Kurimiau 2-R

Huis met 2 verdiepingen,
4 slaapkamers, 3 badkamers,
mooie tuin, (semi) gemeubileerd.



Best & Solid Real Estate

Palm Beach 4-G - Tel.: 586 4242
www.arubahouses.com



RENT HOUSE
aruba
5 871 971

TE HUUR in : Bringamosa

Vlakbij de Franse Pas ligt deze zeer complete woning
Voorzien van woonk., aparte keuken en eetkamer.
Tevens 3 slaapk., 2 badk, ruime laundry en mooie
porch. Volledig ommuurd en aan doodlopende weg.

Afl 2.250,- p/m per direct beschikbaar

www.renthousearuba.com

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van
Maandag t/m Zaterdag Radio
Nederland Wereldomroep/ANP

10:00-10:15 Nieuws Spaans	6:30-7:25 R.N.W.O.	13:00-13:30 Nieuws Pap
10:30-10:45 R.N.W.O. Portug.	8:00-8:10 Nieuws Pap	13:30-14:00 Bolero muziek
11:55-12:00 Nieuws Nota	8:30-9:00 Wereldpanorama	14:00-15:00 Locale muziek
	9:00-9:10 Nieuws Pap	15:00-16:00 Gevarieerd
	9:30-9:45 Nieuws Creole	16:00-17:00 Mexicaans

NIGHTMOVES
De beste Jazz Music by Dr. B.
Jazz is alive on 106.7 fm
Woens. 9 p.m./Zon. Midn.
Listen to Great Jazz
with Ray Murray
Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.

Info Magazine
met aktueel nieuws en elke
avond een speciale dagprogramma

NIEUWSLIJN EUROPA
ELKE DAG
OM 12.00 'S MIDDAGS
FARAWE
Live Surinaams Programma
elke zondagmiddag 13:00-14:00
Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00

BUTISHI DIALEGRIA
de echte lokale
muziekprogramma
met ITO & Eddie

COLOFON

AMIGOE ARUBA
Tel: (297) 582-4333
Fax: (297) 582-2368
Bilderdijkstraat 16
Postbus 323
Oranjestad, Aruba

Directie
E-mail:
directie@amigoe-aruba.aw

Redactie:
Sharina Henriquez
(coördinator)
Shade Cybulkiewicz
Alex Lacle
Arien Rasmijn

Amigoe-aruba@setarnet.aw

Administratie:
Zulaika Kelly (Abonnementen)
Grecia Willems (Advertenties)
Admin@amigoe-aruba.aw

Opmaak
Zulma Kock
avisoamigoe@setarnet.aw

Verkoop
sales@amigoe-aruba.aw

Distributie:
Zulaika Kelly
Zulma Kock
admin@amigoe-aruba.aw

Kantoor uren:
Maandag t/m Vrijdag
8.00am-4.30pm

Bankrekening nummers:
Caribbean Mercantile Bank
#20.65.19.03
Banco di Caribe #810278-01



ARUBA
XAVIER UNIVERSITY
XUSOM
SCHOOL OF MEDICINE

Administrative and Teaching Opportunities at Xavier University School of Medicine, Aruba

Xavier University School of Medicine, www.xusom.com, is an Accredited Medical School, Chartered by the government of Aruba. Due to the school continuing expansion, we have openings for an **Office Assistant, Bursar/Associate Registrar, Director of Operations, Faculty members/Professors** for the upcoming new semester with immediate entry.

Xavier University School of Medicine was founded to train students in the art of medicine via a U.S. Based Curriculum. The entire focus of our program is to ensure students receive the knowledge they need to successfully enter U.S. residencies, as competent physicians. At Xavier we are a very diverse institution, though our largest student base is from the US and Canada. Xavier is an equal opportunity employer. Arubans are preferred. For expats, previous offshore experience is a plus.

Preferred requirements for **Bursar/Associate Registrar**:

- Minimum bilingual, written and spoken
- Accounting and student loan experienced, computer literate, QuickBooks, Microsoft...
- At least 5 years of experience in similar position in a Medical University setting.
- Proficient in interacting with students, faculty and administration
- Must be a team player
- Minimum college degree

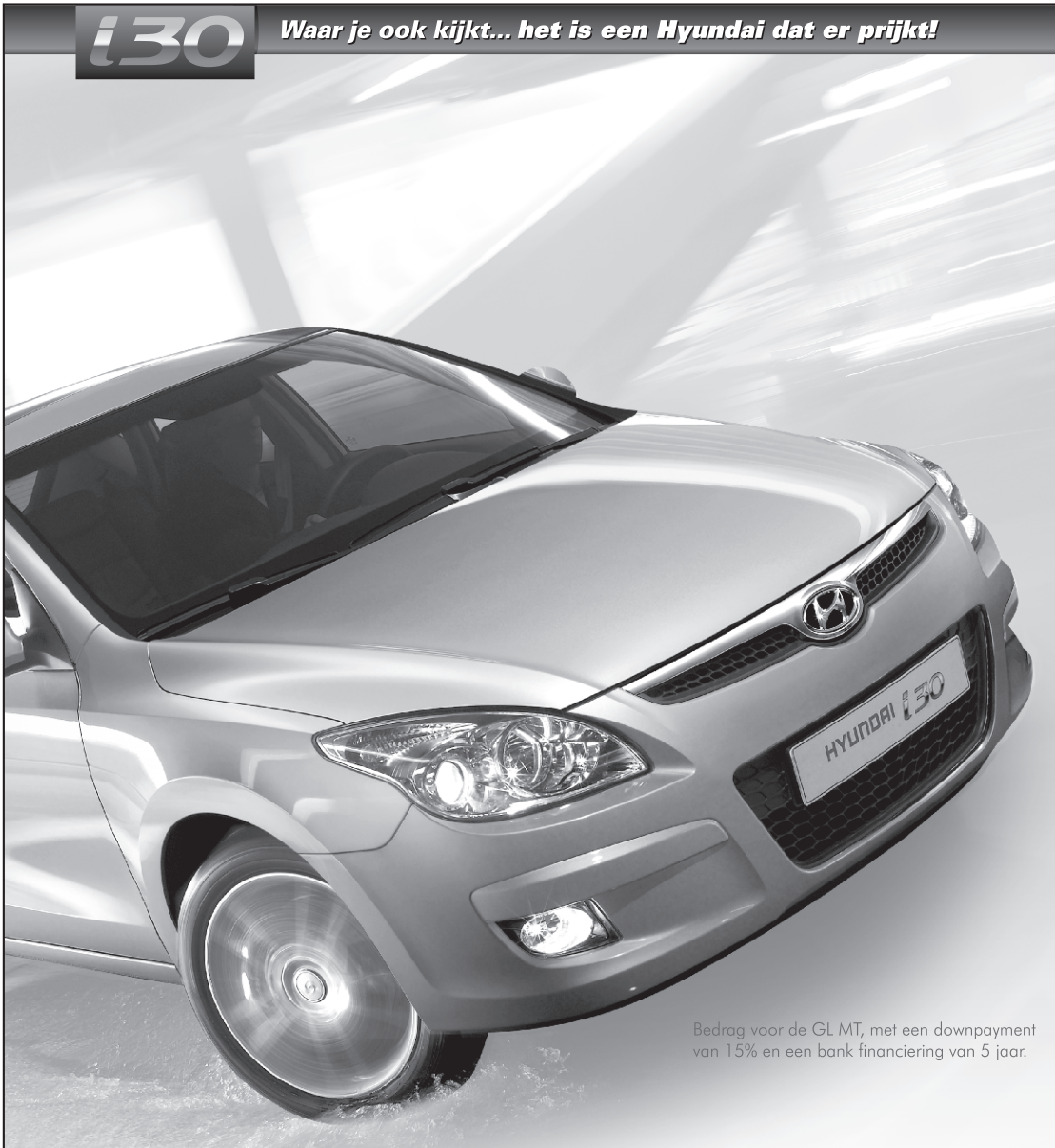
Preferred requirements for **Director of Operations**:

- Minimum college Degree
- Supervise and monitor all non-academic
- Must have technical abilities and be multilingual, *written and spoken*.
- Works to build strong relationships with local officials
- Responsible, team leader, implements the vision and mission of the school
- Representative on Island of the University's Board in the United States
- At least 5 years of experience in similar executive position in a higher education environment.

Preferred requirements for **Faculty Members/Professors and/or assistant Professors**:
Following specialties are needed: Neurosciences, Biochemistry, Histology, Pathology, Pharmacology, Physiology, Anatomy and Psychology/ Behavioral Sciences:

- M.D., PhD or equivalent
- Specialized in teaching the US type Medical Doctor (MD) program students
- At least 5 years experience in practice and teaching in the English/American medium
- Must be able to join at short notice

Expressions of interest, applications and curriculum vitae should be submitted by email only to: jobs@xusom.com



Bedrag voor de GL MT, met een downpayment van 15% en een bank financiering van 5 jaar.

Een andere auto

Unieke stijl, net als jij....

Per maand
Afl. 777

Er zijn auto's met een totaal andere stijl. De Hyundai i30 is er zo een. Een auto met elegante lijnen, Europees ontwerp, gereed om de meest veeleisende klant in de watten te leggen.

• 1.6 litre DOHC engine • Power Steering • Air conditioning • Hatchback • Fog Lamps • CD Sound System • Fold/slide rear seats • Mud Guards

**HYUNDAI**

Sobana Blanco
Tel: 522 6200 • Sales: 522 6260
www.garagecentraal.com

Garage Centraal
Aruba N.V.

Kamervragen over witwaspraktijken op Aruba

ORANJESTAD/DEN HAAG — Naar aanleiding van het ontwerp-rapport van de Financial Action Task Force (FATF) over het witwassen en de financiering van terrorisme op Aruba, heeft parlementariër Johan Remkes (VVD) gisteren aan de hand van Kamervragen opheldering gevraagd.

Remkes wil van staatssecretaris Ank Bijleveld-Schouten van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties (CDA) en van minister van Financiën Wouter Bos (PvdA) weten welke maatregelen de bewindslieden van plan zijn te nemen om de slechte reputatie van het Koninkrijk op dit punt bij te stellen. Daarnaast wil de VVD'er uitleg hebben over de stand van zaken met betrekking tot de opdrachtverlening tot het doen van onderzoek naar corruptie en integriteit van het bestuur op Aruba. Het Tweede Kamerlid vraagt zich in dit kader tevens af wat het oordeel van de bestuurders is over het 'geschetste desastreuze' beeld van de situatie inzake de Anti-Money Laundering (AML) and Combating the Financing of Terrorism (CFT) op Aruba. Op 22 juni heeft Ru-



Minister Johan Remkes samen minister-president Nelson Oduber tijdens een ontmoeting in 2005

dy Lampe (RED) een open brief aan de staatssecretaris gezonden, waarin hij aan zijn bezorgdheid uiting gaf dat Aruba niet voldoet aan de regels voor het bestrijden van witwassen van de FATF, waardoor Aruba waarschijnlijk op de zwarte lijst van

de organisatie zou komen. In de Landsverordening die op 22 juni in de Staten van Aruba is behandeld, worden de instelling en oprichting van een toezichtorgaan voor casino's, een zogeheten *gaming control board*, besproken. De Raad van Advies zou

tegen de komst van een dergelijke instelling hebben geadviseerd. "Tegen dit advies in bood de regering dit ontwerp toch aan de Staten aan. Gezien de dictatuur van elf in de Staten, die de regering niet controleren, zal deze kwestie het internationaal

aanzien van het Koninkrijk der Nederlanden ernstig schaden", aldus Lampe, die hiermee refereert naar het voorzitterschap per 1 juli van Nederland van de FATF. "Als de oprichting van de genoemde stichting toch doorgaat, en die in de handen komt van vrienden en familie van de huidige regering, waaronder een ex-minister die recentelijk is veroordeeld wegens het schenden van de comptabiliteitsverordening, zal de schade voor Nederland nog groter zijn", schrijft Lampe in zijn open brief van 22 juni.

Nederland is vanaf 1 juli voor één jaar voorzitter van de FATF. De FATF is een intergouvernementele taskforce waarin wereldwijd afspraken gemaakt worden over het tegengaan van witwassen van crimineel geld en terrorismefinanciering. Die afspraken zijn vastgelegd in een standaard die de landen geacht worden na te leven. De FATF controleert die naleving door het afnemen van reguliere landenexamens. De taskforce kan landen die zich niet aan de afspraken houden tot de orde roepen en, indien nodig, kan de FATF maatregelen nemen om de integriteit van de financiële sector te waarborgen.

Foto: Archief

CBA: 'Lichte stijging toerisme-inkomsten'

ORANJESTAD — De toerisme-inkomsten zijn in juli 2009 voor de tweede achtereenvolgende maand toegenomen met een bescheiden 0,2 procent. Dit concludeert de Centrale Bank van Aruba (CBA) in haar maandverslag over juli 2009.

Daarentegen geven de cijfers van de Cruise Tourism Authority een daling van 3 procent in het aantal cruisepassagiers. Toch groeide de geldhoeveelheid met 17,9 miljoen florin tot 3084,3 miljoen per eind juli 2009. Dit als gevolg van een toename in het netto binnenlandse actief van 21 miljoen florin. De netto vorderingen van de bancaire sector op de publieke sector namen met 55,1 miljoen florin ofwel 23,1 procent toe. De niet aan kredietverlening gerelateerde bancaire activiteiten daalden echter met 25 miljoen florin. Ook zijn de vorderingen van de bancaire sector op de private sector afgenomen

met 9,1 miljoen florin. Dit als gevolg van dalingen in leningen aan ondernemingen met 0,5 procent en consumentenkredieten met 0,7 procent. Woning-hypotheken stegen weliswaar met 0,1 procent.

Verder liet de consumentenprijsindex (cpi) in juli 2009 een deflatie zien van 2,8 procent, een ontwikkeling die vanaf december 2008 waarneembaar is. De daling van de prijzen is grotendeels te danken aan lagere water- en elektriciteitsarieven en benzineprijzen. Ondanks de aanhoudende stijging van de energieprijzen, bleven deze onder hun prijspeil van 2008. Overigens daalde de twaalfmaands gemiddelde inflatie met 7,6 procentpunten tot 1,2 procent. Het verschil met de inflatie in de Verenigde Staten, de belangrijkste handelspartner voor Aruba, nam af tot 0,4 procentpunt in juli 2009. Dit vergeleken met 4,8 procentpunt in dezelfde periode van 2008.

Staten verwerpen nieuwe Rijkswet personenverkeer

ORANJESTAD — De Staten van Aruba hebben gisteren het voorstel van de Rijkswet personenverkeer verworpen.

"De Staten van Aruba kunnen absoluut niet instemmen met het voorstel van de Rijkswet inzake personenverkeer dat door het ministerie van Justitie van Nederland is opgesteld, waarin enerzijds getracht wordt het toelatingsbeleid en de grensbewaking van Aruba en de Nederlandse Antillen over te nemen, terwijl anderzijds een thuislandensysteem, ver-

gelijkbaar met het voormalige Zuid-Afrika, wordt ingevoerd", zo luidt het besluit.

De Staten zijn van mening dat de nieuwe Rijkswet vergelijkbaar is met het apartheidssysteem waardoor niet-Europese Nederlanders gedeporteerd kunnen worden, omdat dat noodzakelijk is in het kader van de openbare orde. Voorts stellen ze in de motie dat Nederland de grenscontrole wil overnemen, in casu wil beslissen wie tot de landen van het Koninkrijk wordt toegelaten en

onder welke voorwaarden. De Staten hebben met betrekking tot de Rijkswet besloten hiermee slechts in te kunnen stemmen, indien de wet tot stand komt op basis van consensus tussen de landen van het Koninkrijk.

Op 9 september heeft de MEP-fractie om een spoeddebat gevraagd om het voorstel te bespreken en om uitleg hierover in het parlement te krijgen van minister van Justitie Rudy Croes (MEP). Volgens parlementariër Dirk Dumfries (MEP) zou het gaan

om een nieuwe vorm van apartheid, waarbij Nederland alsnog de mogelijkheid krijgt om Antillianen en Arubanen uit te zetten.

Het Statenlid wijst erop dat het Nederlandse kabinet meerdere keren door de Raad van State op de vingers was getikt toen zij de uitzetting van criminele, 'niet in Nederland geboren rijksweders' wilde versoepelen. Daarnaast heeft Aruba al een eigen immigratiewetgeving, die door Dimas wordt uitgevoerd, aldus Dumfries.

Zeebeving gevoeld op Aruba

ORANJESTAD — Inwoners werden afgelopen zaterdag kort na vier uur 's middags opgeschrikt door een zeebeving die ten noorden van de kust van Venezuela plaatsvond.

De dienstdoende meteoroloog werd toen door diverse personen vanuit Aruba, Bonaire en Curaçao opgebeld met de melding van een door

hen gevoelde aardstok. Dit meldt de Meteorologische Dienst Nederlandse Antillen en Aruba. Om kwart over vier 's middags kreeg de Meteorologische Dienst van de Venezolaanse seismologische dienst Funvis via e-mail melding dat zich om zes minuten over vier lokale tijd een 'zware aardbeving' had voorgedaan.

Het Pacific Tsunami Warning Center (PTWC) be-

vestigde dat de beving een kracht had van 6,4 op de schaal van Richter. De eerste berichten meldten dat de beving zich op een diepte van ongeveer 33 kilometer had voorgedaan. Deze meting werd echter tegengesproken door nalcaculaties waaruit bleek dat de beving 'slechts' op 6 kilometer diepte was. Het epicentrum lag nabij 10,7 graden noorderbreedte en 67,8 graden westerlengte.

Dit komt overeen met een afstand van omstreeks 175 kilometer ten zuidoosten van Oostpunt op Curaçao. Volgens het PTWC levert een dergelijke beving geen gevaar op van verwoestende vloedgolven ofwel tsunami's. Seismografen hebben sinds de eerste (zware) beving nog diverse zwakkere naschokken geregistreerd, die echter niet op de Benedenwindse eilanden zijn gevoeld.



ORANJESTAD — De rode koraalduivel ofwel lionfish is gisteren voor het eerst gesignaleerd in Arubaanse wateren, aldus Milton Ponson van stichting Rainbow Warriors. Hij maakt zich zorgen over de gevolgen van het onderwaterleven aangezien deze vis weinig tot geen natuurlijke vijanden kent. Zo is de vis bijvoorbeeld in de Bahama's binnen het tijdsbestek van enkele jaren een ware plaag geworden en heeft het vele inheemse vissoorten verdreven. Van nature leeft de vis voornamelijk in de wateren voor Oost-Afrika, Indonesië en Japan tot Australië. De lionfish, die familie is van de schorpioenvis, heeft giftige stekels waarmee hij in het geval van gevaar zeer pijnlijke verwondingen kan toebrengen. Over het algemeen is de vis echter niet agressief. Hij is een nachtjager en eet voornamelijk kleine vissen, garnalen en krabben.

Politie overweegt strafrechtelijk onderzoek tegen organisatoren MEP-‘buitendag’

ORANJESTAD — Het Korps Politie is van plan een strafrechtelijk onderzoek te starten tegen de organisatie van de illegale MEP-parade van afgelopen zondag. Dit staat los van de boete die een van de organisatoren had gekregen, nadat deze met zijn truck een van de legale optochten probeerde te verstoren.

Over het verloop van de optochten van PDR en MPA was hoofdcommissaris Peter de Witte erg te spreken. "Deze verliepen erg goed en wij kregen ook complimenten. Af en toe is dat ook wel fijn om te horen", aldus de korpschef. Desalniettemin kregen agenten te maken met een illegale optocht van MEP die vanuit radiozender Top FM werd georchestreerd. Bij de rotonde van Pos Chiquito werden de deelnemers dan ook door agenten opgedragen rechtsomkeert te maken.

Het zit De Witte hoog dat tegen de afspraken in en onder het mom van een 'buitendag' toch een poli-



Politieagenten sturen MEP-sympathisanten weg bij de rotonde van Pos Chiquito.

Foto: CybMEd

AirTran Airways: 'Op tijd voor carnavalsparade'

ORANJESTAD — Luchtvaartmaatschappij AirTran Airways begint vanaf zaterdag 19 december met nieuwe wekelijkse lijnvluchten naar Aruba vanuit Atlanta. Dit heeft de maatschappij vandaag laten weten. Op zaterdag 13 februari volgt een tweede wekelijkse lijnvlucht vanuit Orlando. "We moeten alleen nog wel definitieve goedkeuring van de overheid krijgen", aldus AirTran. "Met de toevoeging van Aruba aan onze Caribische bestemmingen, bieden we onze klanten meer keus dan ooit bij het bezoeken van warme oorden in de winter", aldus Kevin Healy, senior vicepresident, marketing en planning. "Met je voeten in het Caribische zand staan is nog nooit zo eenvoudig geweest. We brengen je net op tijd vanuit Orlando naar het eiland voor de grote carnavalsparade." Volgens het voorlopige vluchtschema landt het toestel van AirTran vanuit Atlanta zaterdag om tien voor acht 's avonds op het eiland en de vlucht vanuit Orlando komt zaterdag om tien voor vijf 's middags aan. Voor beide lijndiensten zal de maatschappij een toesteltype B737-700 gebruiken,

dat over 137 stoelen beschikt. AirTran is een dochteronderneming van AirTran Holdings en biedt zakenlieden goedkope vluchten aan. Als een van de weinige grote luchtvaartmaatschappijen biedt AirTran draadloze internettoegang aan op elke vlucht.

Traktatie? Receptie? Banquet? Of Speciale gelegenheid?

The Patechi House®

PREMIUM

Patechi's 10 smaken
Croquetten 3 smaken
Empanaditas 3 smaken
Bitterballen, Cheeseballs, Ham & Cheeseballs

Caya G.F. "Betico" Croes 42
Aruba
Telefoon: (00297) 582-4242
Columbusstraat 8-C | Punda
Curaçao
Telefoon: (005999) 461-7008

Overleden

Olga M.J. Maduro	10-09-2009
Shand�� I.S Flanegin	10-09-2009
Sr. Sebastiano Dijkhoff	11-09-2009
Ann R Brown	11-09-2009
Jonatan J. Rasmijn	12-09-2009
Sra. Julia L. Evertsz	13-09-2009
Teresita S.E. Boekhoudt	14-09-2009
Emma M. Kelly Brete	14-09-2009
Rosalia Kock Santos Espinal	14-09-2009

HET WEER

Weersverwachting voor de Benedenwindse eilanden geldig tot woensdagmiddag 16 september 2009 om 12.00 uur:

Weer: overwegend halfbewolkt met kans op een plaatselijke bui.
Verwachte maximumtemperatuur: 34  C;
minimumtemperatuur: 27  C.
Zonsondergang: 18.36 uur; **zonsopgang:** 06.25 uur.
Wind: uit oostelijke richting en matig, windkracht 3 tot 4 (12 tot 30 km/uur, 7 tot 16 knopen). Overdag af en toe vrij krachtig in uitschieters, windkracht 5 (31 tot 39 km/uur, 17 tot 21 knopen).
Weeroverzicht: in de komende 24 uur zal van tijd tot tijd iets meer bewolking over onze regio trekken, waaruit dan enkele plaatselijke buien tot ontwikkeling kunnen komen.
Zeecondities: met verwachte golfhoogtes op open zee tussen 0.5 en 1.5 meter zullen de condities vrij rustig zijn.
Bijzondere verschijnselen: geen.
Tropische weersystemen: geen.
Vooruitzichten tot donderdagmiddag: overwegend halfbewolkt met kans op enkele plaatselijke buien.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID					
Vanmorgen om acht uur lokale tijd:		Afgelopen 24 uur:			
Station	Weertype	Max	Min	Regen	
					mm
Aruba	halfbewolkt	35	28	0.0	
Bonaire	lichtbewolkt	32	28	0.0	
Cura�ao	regen op afstand	33	28	0.0	
St. Eustatius	halfbewolkt	32	26	—	
St. Maarten	halfbewolkt	30	26	0.5	
Amsterdam	zwaarbewolkt	20	14	0.9	
Atlanta	nevel	28	22	0.0	
Bogot�	nevel	21	12	2.0	
Havana	zwaarbewolkt	33	26	0.0	
Kingston	lichtbewolkt	33	26	0.0	
Miami	zwaarbewolkt	34	27	0.0	
New York	zwaarbewolkt	26	20	0.0	

AGENDA

KANTOORUREN
Bilderdijkstraat 16 (unit 2). P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

WACHTREGELING DOKTOREN
dinsdag 15 september
via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht. Tel. 584-8833.
Oranjestad:
via Huisartsenpost, Dr. Horacio Oduer Hospitaal. Tel. 587-4300.

PRO LECHI MAMA (PLM)
Hulplijnen: voor alle vragen omtrent borstvoeding kan men tussen 09.00-17.00 uur bellen naar 594-9999.

INFORMATIECENTRUM KONINGIN WILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)
geopend van ma. t/m vr. van 08.30-11.30 uur – Spinozastraat 9.

EDMUND E. HARMS STICHTING

tel. 567-3740 of 593-0338.

NARCOTICS-ANONYMOUS HELPLINE
tel. 567-3740 of 593-0338.

AIDS-HOTLINE
tel. 582-3040 of 582-7352 (tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur).

CO RDINATIEBUREAU DRUGSBESTRIJDING
(J.E. Irausquinplein 2-A)
Tel. 583-4554 of 583-4101. Fax 583-3334.

Losse Verkooppunten Amigoe di Aruba

-Super Food
-Texaco (Sasaki)
-Texaco (Sero Blanco)
-Texaco (Wayaca)
-Valero (Boulevard)
-Valero (Sta. Cruz)
-Amsterdam manor
-Botica Eagle
-Bright Bakery
-Circle K

-S.Chow
-Green Hill Supermarket
-Kong Hing
-Ling & sons
-Plaza Book shop (Dakota)
-Wei Ming Supermarket
-Mundo Nobo Supermarket
-Fa Yang Supermarket
-Botica Noord



Let's Dance!

Date: 15 September 2009
Time: 7.30 pm – 10.00pm
Place: Soul City San Nicolaas
Topic: Dance for your Health
Speaker: Franklin Kock

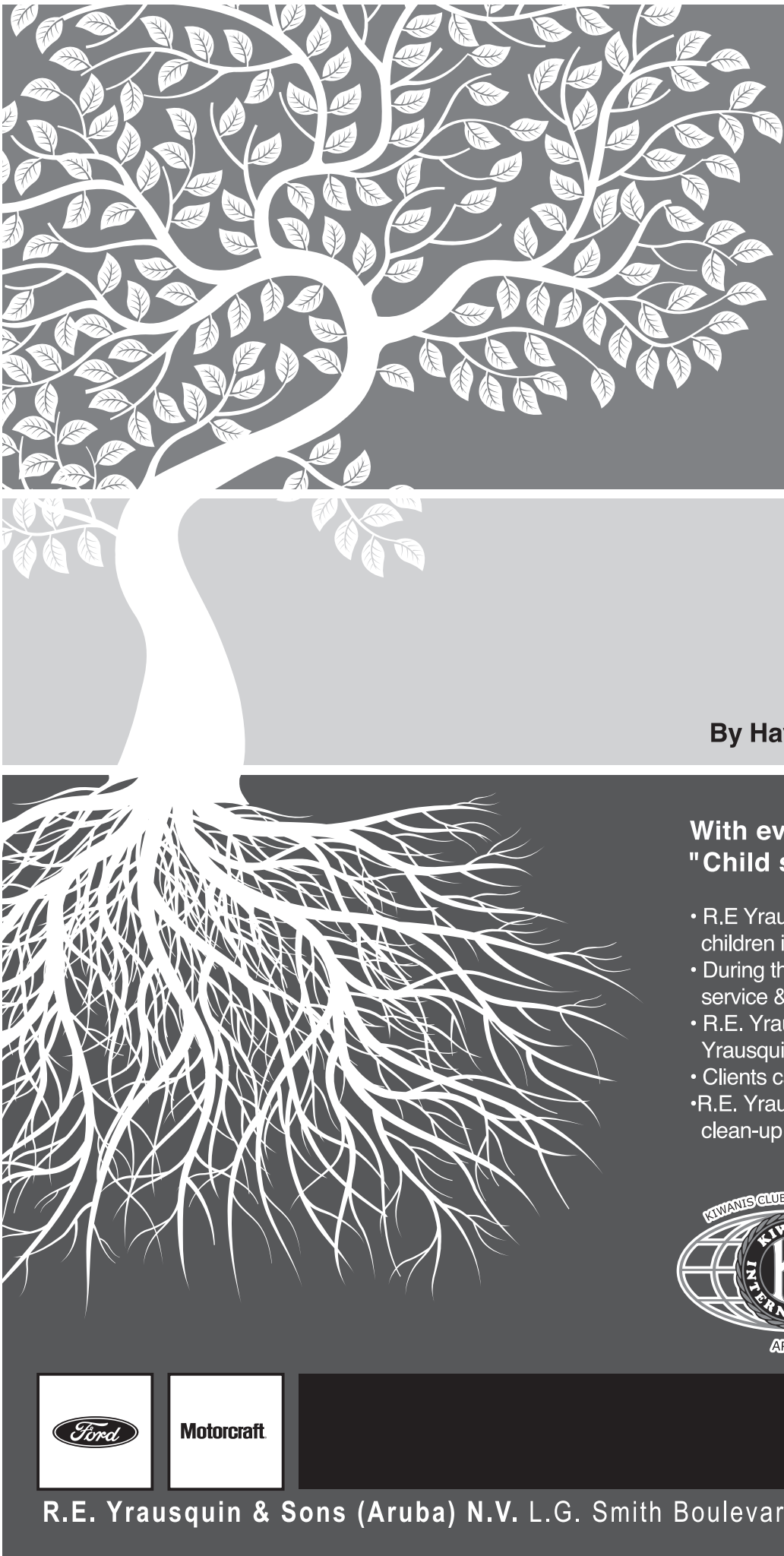
Thank you all for your support and success of all our seminars

ENTRANCE, DRINKS & SNACKS FREE

586 6019 586 6093 www.richardvisser.org Noord 45, Aruba

MI SALUD + MI FUTURO VISSE

9



Ford Motor Company
Global Week of CARING
September 5-19, 2009

From the Smallest **Seed**,
the **Mightiest** Tree
Can Grow.

By Having Your Vehicle Serviced with Us, We Plant the Seed for a Better World, Together.

With every purchase of one of our services you help contribute to the "Child seat Awareness Project" of Kiwanis Club of Palm Beach:

- R.E Yrausquin & Sons will donate Child seats to the Kiwanis Club of Palm Beach to help guarantee a safe future for our children in need.
- During these two weeks clients will donate \$1,- with every purchase of parts and with every vehicle that comes in for service & repairs.
- R.E. Yrausquin & Sons will donate an additional \$1,- with each service & parts sales and at the end of the two weeks R.E. Yrausquin & Sons will double the total amount earned to donate to Kiwanis Club of Palm Beach.
- Clients can make use of the Charity deposit boxes in the Service department and Showroom for an additional donation.
- R.E. Yrausquin & Sons will also donate TIME to Parke Nacional Arikok: with its employees R.E. Yrausquin & Sons will help clean-up French Men Pass.



Motorcraft  is a registered trademark of Ford Motor Company.

OneWorld. OneFord.
See your Service Advisor for details.





R. E. Yrausquin & Sons

R.E. Yrausquin & Sons (Aruba) N.V. L.G. Smith Boulevard 112, Oranjestad, Aruba, Tel: (297) 524 4444, Fax: (297) 5826661 Email: info@reysons.com

Emoties over toelatingsbeleid laaien hoog op

ORANJESTAD — Het nieuwe Toelatingsbeleid Vreemdelingen van 1 augustus houdt de gemoederen onder de mensen die door deze regeling dreigen gedupeerd te worden, onverminderd bezig. De discussie die al sinds eind augustus speelt, wordt steeds grimmiger. Over één ding zijn de meeste mensen het eens, ze snappen namelijk niet wat de reden is achter het ineens aanscherpen van het beleid. Het is in het café, op het strand en bij de supermarkt het gesprek van de dag en de emoties rond het onderwerp laaien hoog op.

Nederlanders die op Aruba een tweede huis hebben zijn momenteel hun plannen aan het wijzigen totdat er meer duidelijkheid is over de nieuwe wetgeving en de uitvoering ervan. “Ik kom al twaalf jaar op het eiland. In het begin maar een paar weken per jaar, maar het beviel mij en mijn vrouw steeds beter. Nu zijn we gemiddeld vijf à zes maanden op Aruba. Na deze periode gaan we weer voor een maand of twee terug naar Nederland. Waarom zou dit nu ineens niet meer kunnen?” Deze reactie is afkomstig van een bejaard

echtpaar dat momenteel in Nederland verblijft maar niet terug durft te keren op Aruba, omdat ze bang zijn teruggestuurd te worden. Het omgekeerde is ook het geval. Er zijn mensen die niet van Aruba weg durven te gaan, omdat ze bang zijn dat ze niet meer toegelaten zullen worden. “Wij zijn (nog) niet teruggestuurd, maar dat zou zomaar kunnen gebeuren. Want ook wij zijn één van die Nederlanders die hier 180 dagen blijven, een poosje van het eiland gaan en weer terugkomen. We wonen hier nu al een jaar of acht in een eigen huis met onze honden

en katten”, aldus een anonieme reactie. “Omdat we ons zo kwetsbaar voelen willen we inderdaad niet met naam en toenaam in de krant. Je weet tenslotte niet wat de sancties van Dimas of de immigratiedienst zullen zijn als je naam bekend is. Deze mensen doen vrijwilligerswerk, betalen, naar eigen zeggen, netjes hun belasting en geven hier hun geld uit. Ze zijn van mening dat zij geen enkele last voor het eiland vormen, integendeel juist.”

Sociale voorzieningen
Er wordt vaak geredeneerd dat deze groep mensen een beroep zou doen op de sociale voorzieningen en het Uitvoeringsorgaan Algemene Ziektekostenverzekering (AZV). Maar dat willen deze mensen niet, zo wordt verteld. Iedereen heeft zo zijn reden om gedurende een langere periode op Aruba te willen verblijven. De onrust die onder deze

groep heerst, is dat als ze zich op Aruba laten inschrijven ze hierdoor hun ziektekostenverzekering in Nederland niet meer aan kunnen houden. Hierdoor zouden ze hier een beroep moeten gaan doen op het AZV. Dit is voor de meeste mensen een groot struikelblok en in veel van deze gevallen een extra kostenpost voor het AZV. “Daar ik regelmatig (ook nu nog) onder controle van mijn specialist moest blijven en ik beslist niet van arts wilde veranderen, besloten we onze eigen ziektekostenverzekering in Nederland te handhaven, zodat ik toegang bleef houden tot die medische hulp in Nederland,” aldus een anonieme bron. Een ander tegenargument waarom deze groep Nederlanders niet meer van de tot nu toe gehanteerde toelatingsregeling gebruik zou mogen maken, is dat ze hier geen belasting betalen. Een veel gehoorde reactie is: “De-

ze mensen maken immers ook gebruik van de infrastructuur en andere voorzieningen.” Dezelfde anonieme bron geeft hierop als reactie: “We maken inderdaad gebruik van de ‘infrastructuur’ voor wat het waard is met al zijn kuilen en enorm slechte wegen, maar daarentegen geven we op het eiland geld uit aan kosten van levensonderhoud, horeca, transport, kleding en verzorging, enzovoorts enzovoorts. Daarmee scheppen we werkgelegenheid en brengen we simpelweg geld in het laatje van Aruba.” Een andere bron vermeldt dat hij van mening is dat door dit nieuwe toelatingsbeleid er een kapitaalvlucht vanuit Aruba ontstaat. “Als Nederlanders die regelmatig op Aruba verblijven hier niet meer mogen komen, dan voorspel ik dat veel van deze mensen hun huis hier zullen gaan verkopen. Wij komen hier zeer regelmatig

en hebben zo’n zes keer per jaar mensen op visite. Allemaal geven we geld uit op Aruba. Als we hier niet meer toegelaten worden, dan kunnen we hier ook niets meer uitgeven.”

Onduidelijkheid
Zowel de immigratiedienst als Dimas kan deze gedupeerde niet duidelijk uitleggen wat de nieuwe regel inhoudt. Ook kunnen ze hem niet vertellen vanaf wanneer de immigratiedienst de 180 dagen terug gaat tellen. “Als het nieuwe toelatingsbesluit met ingang van 1 augustus is ingegaan, dan is het toch logisch dat ze vanaf 1 augustus gaan tellen? Ik begrijp dat ze nu met terugwerken de kracht aan het tellen zijn. Ik wil hier graag duidelijkheid over,” aldus één van de gedupeerden.

De discussie gaat zo op alle fronten door, ook op het internet. Eén van de reacties

luidt: “Als er iemand opstaat die de confrontatie aankan of aandurft, dan zou er een rechtszaak aangespannen kunnen worden tegen het Land Aruba wegens onbehoorlijk bestuur. Je mag niet zomaar regels gaan wijzigen of aanscherpen zonder dat ruim aan te kondigen.” Ook het feit dat de Vertegenwoordiging van Nederland op Aruba de mensen waarom het gaat niet bijstaat met raad en daad wordt geheld. “Kom op VNO, jullie worden toch geacht ook de belangen van op Aruba verblijvende Nederlanders te behartigen? Het kan niet zo zijn dat mensen die al jaren rustig in hun eigen huis op Aruba wonen nu ineens geweerd worden, zonder enige redelijke reden. Het ging al jaren plezierig en goed, het samenleven van Arubanen en Nederlanders, waarom dan nu ineens dit totaal niet aangekondigde verscherping?”

Ouderavond Maria College

ORANJESTAD — Het Maria College, dat momenteel is verhuisd naar een noodopvang in Centro Juvenil Washington, organiseert een informatieavond voor de ouders van haar leerlingen.

Aanstaande donderdag tussen zes en zeven uur ’s avonds wordt deze gehouden in de noodbarakken te Washington. Bovendien kunnen de ouders tussen kwart voor zes en zes uur

kennismaken met de mentoren van hun kinderen.

De ouders krijgen tevens een boekje mee met alle informatie over het huidige schooljaar. Alle ouders zijn uitgenodigd, behalve die van de klassen 4A en 1E. Ouders van de leerlingen van klas 4A worden op hetzelfde tijdstip, maar op 21 september verwacht. Ouders van de leerlingen van klas 1E worden op 23 september om half zeven ’s avonds verwacht.

Wedstrijd snelwandelen

ORANJESTAD — In samenwerking met Bright Bakery organiseert hardloovereniging Aruwac op zaterdag 19 september een zogeheten race walk.

Deze 10 kilometer lange wedstrijd snelwandelen begint om vijf uur ’s middags op het parkeerterrein van het Alhambra Casino. De route loopt tot de splitsing voor het Divi Phoenix hotel

en vervolgens terug naar het Alhambra parkeerterrein. Deelnemers moeten het complete parcours twee maal lopen. Inschrijven kan tot en met vrijdag 18 september op het kantoor van de overkoepelende sportorganisatie Idefre, bij het winkelcentrum Certified op de boulevard. Kosten voor deelname bedragen 20 gulden per persoon. Prijzen worden uitgereikt in verschillende categorieën.

Michelle Winklaar (AVP) onderstreept belang cultuur

ORANJESTAD — “Cultuur moet een van de pijlers van onze economie worden, net als toerisme.” Deze boodschap bracht AVP kandidate Michelle Hooyboer-Winklaar afgelopen zaterdag tijdens een bijeenkomst in Cas di Cultura.

Haar initiatief om de J.F. Kennedy school op te knappen en er centrum van te maken waar vooral kunstenaars, ambachtslieden maar ook ondernemers elkaar kunnen vinden, kon dan ook rekenen op veel bijval. “Er moet nog veel gebeuren op het gebied van cultuur. Samen kunnen we eraan werken”, aldus Winklaar. Na een korte introductie was en voor het publiek gelegenheid om Winklaar en haar collega AVP kandidaat Richard Visser vragen te stellen. Vervolgens kwam Ryan Oduber aan het woord die verdere uitleg gaf over de plannen voor het kunstcentrum: “Kunstenaars en ambachtslieden krijgen plek om te werken, exposities te geven en hun kunst verkopen. Kleine ondernemers kunnen hier ook terecht voor hulp bij het opzetten en *runnen* van een bedrijf.” Behalve het uitwisselen van ideeën konden aanwezigen ook genieten van verschillende



Danseres Alydia Wever treedt op tijdens een bijeenkomst van Michelle Winklaar in Cas di Culture afgelopen zaterdag.

culturele uitingen. Zo gaf de getalenteerde prima ballerina Alydia Wever een optreden op enkele gedichten van Belen Kock-Marchena. Ook was er ruimte voor een expositie van bekende kunstenaars als Stan Kuiperi,

Evelino Fingal, Ciro Abath, Gustave Nouel, Alida Martineez, Edmond Tujeehut, Elvis Tromp en Marcelo Werleman. De avond werd muzikaal begeleid door Jamal Baptiste op de piano en Eric Escalona op de gitaar.

Diorietblokken weg voor bouw



ORANJESTAD — De bouw van de FCCA-woningen in Moko is al gestart. Een van de werkzaamheden die daarbij hoort, is het wegruimen van de grote diorietblokken van het bouwterrein. Buurtbewoner Peter Auwerda had liever gezien dat de rotsen werden verplaatst in plaats van verbrokkeld, zoals te zien op de bovenstaande foto. “Uit naam van onze kinderen en toekomstige generaties zeg ik: nee, bedankt! Wie zijn wij om de natuur waar onze kinderen en kleinkinderen van zouden moeten genieten, te vernietigen?”

INGEZONDEN

Toelatingsbeleid werkelijk volstrekt onbegrijpelijk?

NAAR AANLEIDING VAN het op pagina 3 van de Amigoe van zaterdag 12 september 2009 verschenen artikel van de hand van AVP-leider Mike Eman, getiteld “Toelatingsbeleid volstrekt onbegrijpelijk” wenst MEP het volgende op te merken. Mike Eman reageert hier op de berichtgeving in deze krant, dat Europese Nederlanders bij de grens worden geweigerd indien deze de maximale verblijfsduur van 180 dagen per periode van twaalf maanden hebben overschreden.

In een poging om tijdens de verkiezingscampagne witte voetjes te maken met de hier woonachtige Europese Nederlanders om zodoende hun stem bij de verkiezing van 25 september aanstaande te proberen te winnen, werpt Mike Eman zich op als hun reddende engel door te verklaren dat, indien AVP na de komende verkiezingen in een nieuwe regering zitting zal nemen, AVP het een van

haar eerste prioriteiten zal maken om onmiddellijk een einde te maken aan deze onrechtvaardige behandeling. Zoals uit het artikel blijkt, betreft het hier de aanscherping van de op 1 augustus 2009 in werking getreden bepaling in het Toelatingsbesluit die voorschrijft, dat een Nederlander, die als toerist op Aruba wil verblijven thans maximaal 180 dagen in een periode van twaalf maanden mag verblijven. MEP wenst in dit verband naar voren te brengen, dat het haar ten zeerste bevreemdt, dat van de zijde van de AVP-leider nimmer enig bezwaar is gehoord tegen de qua strekking nagevoeg identieke bepaling opgenomen in artikel 15 van het door zijn geestesvader de Nederlandse Minister van Justitie van zijn moederpartij CDA in het vooruitzicht gestelde concept van de Rijkswet personenverkeer.

In deze ontwerprijkswet, die in werking zal treden met in-

gang van de datum waarop de wijziging van het Statuut in verband met de opheffing van de Nederlandse Antillen in werking zal treden, luidt dit artikel 15 als volgt: “De Nederlander, die in het bezit is van een geldig document voor grensoverschrijding, is gerechtigd gedurende drie maanden na inreis te verblijven in het land of openbaar lichaam, waarvan hij ten tijde van inreis geen ingezetene was.” Dus volgens dit artikel mag de Europese Nederlander slechts maximaal 90 dagen, dus 90 dagen minder dan in het Toelatingsbesluit, als toerist op Aruba verblijven. Ingevolge artikel 17 van deze Rijkswet kan het recht tot verblijf van een Nederlander die niet of niet langer voldoet aan voorwaarden van artikel 15 beëindigd worden en kan hij uitgezet worden.

Het zou AVP-leider Mike Eman gesierd hebben, indien hij zijn bezwaren zou hebben gericht tegen deze nog stringentere bepaling van deze

rijkswet in spe. Mike Eman’s houding en handelwijze tegenover de huidige Nederlandse regering, waarin zijn moederpartij CDA de scepter zwaait echter kennende, kunnen de Europees-Nederlandse kiezers niet steunen op een gelijke stoere houding als hij hier jegens de MEP-regering ten toon stelt, tegenover de Nederlandse regering met betrekking tot dit concept van de Rijkswet personenverkeer. MEP zal deze uitspraak van de AVP-leider Mike Eman dan ook laten voor wat het is, namelijk een poging om op zijn immer misleidende en bedriegelijke wijze stemmen van de Europese Nederlanders op Aruba te winnen. Over goedkope zieltjeswinnerij door de Arubaanse Volkspartij/Christen Democraten Aruba (AVP/CDA) gesproken!!!!

Namens de
Regering van Aruba
MANOLO GIEL

ARUBA

Donkey Sanctuary Aruba
Open:
Mon - Fri 9 am till 12.30 pm / Sat - Sun 10 am till 3 pm
www.arubandonkey.org/5841063 • 5684091 • 9659977

Donkey Sanctuary Aruba
Open:
Mon - Fri 9 am till 12.30 pm / Sat - Sun 10 am till 3 pm
www.arubandonkey.org/5841063 • 5684091 • 9659977

Del Potro stunt tegen Federer

NEW YORK — Een 20-jarige Argentijn heeft gisteravond in New York de hegemonie van Roger Federer bij de US Open doorbroken. De 28-jarige Zwitser won de afgelopen vijf jaar steevast de titel op Flushing Meadows. De onverschrokken Juan Martin del Potro maakte op gedenkwaardige wijze een einde aan de heerschappij van de beste tennisser aller tijden in de 'Big Apple'. Hij zegevierde na ruim vier uur in vijf sets: 3-6, 7-6 (5), 4-6, 7-6 (4) en 6-2.

Federer was niet in topvorm tegen hardhitter Del Potro. Zijn service liep niet al te best en hij maakte te weinig gebruik van een groot aantal breekpunten. De jonge Argentijn gooide na een dramatische beginfase alle schroom van zich af en bestookte zijn gevreesde opponent met keiharde passeerslagen, vooral met zijn formidabele forehand. Het was zijn eerste zege op Federer in zeven onderlinge duels.

Del Potro maakte in zijn eerste finale op een grandslamtoernooi aanvankelijk een nerveuze indruk. De lange Zuid-Amerikaan (1.98 meter) kwam in zijn eerste servicegame direct in grote problemen. Hij had vooral moeite om zijn eerste service binnen de lijnen te krijgen. Federer benutte uiteindelijk zijn zesde breekpunt op fraaie wijze (2-0). De titelhouder speelde daarna de eerste set professioneel uit. Het begin van de tweede set belooft niet veel goeds voor Del Potro. Hij leverde opnieuw meteen zijn service in. De jonge Argentijn leek niet in zijn spel te kunnen komen, ook al omdat Federer weinig scoringskansen liet liggen. Bij 2-1 voor de Zwitser was er even sprake van een wedstrijd. Del Potro kon twee breekpunten evenwel niet benutten waarna hij weer wegzakte. De moedeloosheid straalde soms van zijn gezicht als hij weer een bal hopeloos in het net had geslagen of richting tribune had geknald. De gelouterde Federer hoefde de bal eigen-



Foto:AFP

De winnaar van de US Open, Juan Martin del Potro.

lijk alleen maar in het spel te houden. De onnodige fouten maakte Del Potro vanzelf wel. Vooral in de wat langere slagenwisselingen kwam de jeugdige uitdager tekort. Een kansloze nederlaag leek slechts een kwestie van tijd. Een love-game op eigen service bij een 3-5-stand bezorgde Del Potro nieuwe energie en het broodnodige zelfvertrouwen. Plotseling spatten de kracht en de emotie van zijn spel en met 6-5 kwam hij voor de eerste keer in de finale op voorsprong. Met gedurfd spel trok de Argentijn de noodzakelijke tiebreak naar zich toe: 7-6 (5). Del Potro leek zijn opmars daarna in het duel voort te zetten. Bij 4-3 verloor hij evenwel zijn opslag en zijn controle over zijn spel. Federer sloeg meteen toe, al had hij wel geluk dat zijn grillige tegenstander de set weggaaf met twee dubbele fouten op rij: 6-4.

In de vierde set kwam Del Potro opnieuw een break voor. Maar Federer kwam bij

3-4 opnieuw terug en overleefde op 5-5 twee breekpunten. Del Potro bleef in de tiebreak evenwel op de been waarna hij in de vijfde set de Zwitser van de baan veegde. Op zijn derde matchpoint haalde de nieuwe sterpseler de winstpremie van 1.600.000 dollar binnen, plus een fraaie cabriolet.

Dames dubbel

Serena en Venus Williams hebben zich gisteren in New York enigszins gerevancheerd voor hun mislukte jacht op de titel in het enkelspel van de US Open. De twee tennissussen schreven samen het dubbelspeltoernooi op hun naam. Het Amerikaanse duo, als vierde geplaatst, was veel te sterk voor Cara Black uit Zimbabwe en Llezell Hubel uit de Verenigde Staten: 6-2 en 6-2. Het verliezende tweetal was als eerste geplaatst en was tevens titelverdediger op Flushing Meadows. Serena en Venus Williams wonnen gezamenlijk hun

tiende titel in het dubbelspel bij een grandslamtoernooi. Tien jaar geleden behaalden ze hun eerste succes met elkaar op de US Open. In 2004 en 2008 veroverden ze bovendien als koppel olympisch goud. De eindzege was gisteren goed voor een geldbedrag van 420.000 dollar.

Serena zegt sorry

Serena Williams heeft gisteren alsnog uitgebreid haar excuses aangeboden voor haar zeldzame woede-uitbarsting in de halve finales van de US Open. Dat deed de Amerikaanse toptennisster feitelijk een dag te laat in New York. Zondag, een dag na haar geruchtmakende nederlaag tegen de Belgische Kim Clijsters, kon er in haar officiële verklaring nog geen spijtbetuiging af bij de onttroonde titelverdedigster. Gisteren ging de nummer twee van de plaatsingslijst toch nog diep door het stof. "Ik wil iets toevoegen aan mijn persverklaring van zon-

dag", liet Serena Williams deemoedig weten. "Ik wil het zo duidelijk mogelijk maken: ik bied oprecht mijn verontschuldiging aan. Eerst aan de vrouwelijke lijnrechter en ook aan Kim Clijsters, de Amerikaanse tennissfederatie en vooral ook aan de tennissfans overal ter wereld, voor mijn misplaatste uitbarsting."

Serena Williams ging zaterdag bij een stand van 6-4, 6-5 en 30-15 voor Clijsters volledig door het lint, nadat een vrouwelijke lijnrechter een voetfout bij haar had geconstateerd tijdens de uitvoering van haar tweede service. Clijsters kwam daardoor op matchpoint, maar hoefde geen bal meer te slaan omdat haar withete opponente uiteindelijk door een reglementair strafpunt als verliezer werd bestempeld. Serena Williams zou de lijnrechter zelfs met de dood hebben bedreigd.

"Ik ben een trotse, geloofwaardige en integere vrouw", gaf ze twee dagen later te kennen. "Ik geef het toe als ik fout zit. Ik wil graag duidelijk maken aan alle jongeren in de wereld dat ik mezelf onbehoorlijk heb gedragen. Zo mag je jezelf niet tonen. Of je nu wilt of verliest, bij een goede of slechte beslissing, hoe dan ook. Ik zal hiervan leren en uiteindelijk een beter mens worden."

Serena Williams kreeg voor haar wangedrag de maximale boete van 10.500 dollar.

Clijsters scheert coach

Wim Fissette, coach van Kim Clijsters, heeft de US Openzege van zijn pupil moeten bekopen met het verlies van zijn haren. De Belgische begeleider sloot met Clijsters een weddenschap af dat ze zijn hoofd kaal mocht scheren als ze ooit nog een grandslamtoernooi won. Clijsters won zondag de finale van de US Open van de Deense Caroline Wozniacki. Na afloop greep de kampioene naar de tondeuse en werd haar coach vakkundig kaalgeschoren. Op YouTube zijn verschillende filmpjes te zien waarop Clijsters als een volleerd kapster te werk gaat.

Maradona ontloopt crisisgesprek

BUENOS AIRES — Diego Maradona laat zich niet de les lezen. De Argentijnse bondscoach is met de noorderzon naar Europa vertrokken terwijl de Argentijnse voetbalbond gisteren met hem in gesprek wilde over zijn functioneren. Maradona zou meer verantwoording moeten afleggen aan algemeen manager Carlos Bilardo. Zijn persoonlijke arts meldt dat hij op vakantie is gegaan, maar volgens de Argentijnse krant *Olé* is Maradona juist in Europa om de spelers van de nationale ploeg aan te spreken op hun matige prestaties.

De ploeg van Maradona verloor de afgelopen twee WK-kwalificatiewedstrijden van Brazilië (1-3) en Paraguay (0-1). Argentinië staat daardoor op de vijfde plaats in de Zuid-Amerikaanse zone. Die plaats betekent een play-off tegen de nummer vier van

Noord-Amerika om deelname aan het WK veilig te stellen.

"Hij is zondag vertrokken voor een uitstapje in Italië", zei Maradona's dokter Alfredo Cahen. Zijn vertrek naar Europa zorgde in Argentinië meteen voor geruchten over zijn medische toestand, maar zijn persoonlijke arts ontkrachte dit direct. "Hij ligt niet in het ziekenhuis. Hij heeft 10 tot 12 dagen geleden nog tests gedaan en de resultaten waren goed", aldus Cahen.

Volgens *Olé* gaat Maradona in Spanje en Italië slecht-nieuwsgesprekken voeren met een aantal spelers in zijn selectie. 'El Diego' zou flink in zijn selectie gaan schrappen om zijn ploeg klaar te stomen voor de belangrijke WK-kwalificatiewedstrijd tegen Peru op 10 oktober.

Jamaicanen alsnog geschorst

KINGSTON — Vier Jamaicaanse atleten zijn door het Jamaicaanse anti-dopingtribunaal voor drie maanden geschorst. Marvin Anderson, Lansford Spence, Yohan Blake en Allodin Fothergill krijgen de straf omdat ze tijdens de Jamaicaanse selectiewedstrijden voor de wereldkampioenschappen in Berlijn werden betrapt op het gebruik van methylhexa-

namine. Onlangs werd het viertal nog vrijgesproken door de antidopingscommissie van Jamaica, omdat de status van het licht stimulerende middel onduidelijk was. Het staat niet op de verboden lijst. Sherry-Ann Brooks, de vijfde atlete die was betrapt op methylhexanamine, wordt niet geschorst. Bij haar controle zijn fouten gemaakt.

Fernandez voorlopig uit roulatie

ROTTERDAM — Trainer Mario Been van Feyenoord kan de komende wedstrijden niet beschikken over Dani Fernandez. De 26-jarige Spanjaard staat door een knieblessure voorlopig aan de kant. Over twee weken beslist de medische staf van de Rotterdamse club of een operatie noodzakelijk is.

Fernandez kwam zondag in de slotfase van de uitwedstrijd tegen Willem II (2-3) verkeerd op zijn knie terecht. Per brancard verliet de rechtsback het veld. Aanvankelijk leek de blessure

mee te vallen. Nader onderzoek gisteren in het Erasmusziekenhuis in Rotterdam wees evenwel uit, dat een kruisband van zijn linker knie deels is ingescheurd. Fernandez verhuisde deze zomer met zijn trainer Been van NEC mee naar Feyenoord. De vleugelverdediger maakte in het begin van het seizoen bij zijn nieuwe club een betrouwbare indruk. Been noemde hem zondag in Tilburg een belangrijke speler voor zijn ploeg. Kelvin Leerdam (19) verving Fernandez zondag in Brabant.

Rentree Van Gaal in CL

RIJSWIJK — Louis van Gaal keert na zeven jaar terug in de Champions League. De 58-jarige trainer begint met Bayern München vanavond in Israël aan de groepsfase van het kampioenenbal. In Tel Aviv fungeert Maccabi Haifa als tegenstander.

"Voor een trainer is het altijd mooi om op het hoogste podium actief te zijn", zei Van Gaal in de aanloop naar de openingswedstrijd. De voormalige bondscoach van Oranje won in 1995 met Ajax de titel in de Champions League. Met Barcelona was hij zeven jaar geleden voor de laatste

keer prominent aanwezig in het belangrijkste clubtoernooi van Europa. Bayern München behoort tot de favorieten in poule A. Arjen Robben zal in Tel Aviv in het Duitse basisteam starten. Mark van Bommel is nog geblesseerd. In de andere groepswedstrijd speelt Juventus thuis tegen Bordeaux.

In groep C begint Real Madrid uit tegen FC Zürich. Nederlanders worden niet verwacht in de Spaanse basisploeg. AC Milan gaat op bezoek bij Olympique Marseille. Clarence Seedorf en Klaas-Jan Huntelaar beginnen mogelijk op de Italiaanse bank.

Geen straf voor schwalbe

NYON — Arsenal-speler Eduardo heeft het beroep tegen zijn schorsing voor twee wedstrijden door de UEFA gewonnen. Dat meldde de Europese voetbalbond gisteren op de website.

De Kroatische international werd door de UEFA geschorst voor een schwalbe tijdens de wedstrijd in de voorronde van de Champions League tegen Celtic. "Na het bestuderen van het bewijs, de verklaringen van de scheidsrechter en diens assistenten, evenals de televisiebeelden, is niet bevestigd dat de scheidsrechter is misleid in zijn beslissing om een penalty te geven", luidde de verklaring van de UEFA.

Animal Rights Aruba
We save, We care, We educate!
E-mail: ara@setamnet.aw • Website: www.Animalrightsaruba.org
Tel: 5887709/5945393 • Voor donaties: via PayPal zie website

Boom pakt rit bij debuut



Foto:AFP

Lars Boom bij de finish. "Als Lars de overwinning ruikt, gebeurt er iets met hem", zei ploegleider Erik Breukink gisteren.

zijn verhaal te vertellen. Hij beschreef hoe hij in de beklimming van de Alto de San Jeronimo (2e categorie) zijn medevluchters achterliet. "Mijn benen voelden goed, dus bergop wilde ik het wel proberen. Ik ben gewoon vol doorgestaan en heb ze gelost." Zo simpel leek het en was het misschien ook voor Boom. "Daarna reed Lars een tijdrit van 20 kilometer. Dat kan hij wel", zei Breukink, die Boom een 'speciale vogel' noemde. Boom reed eerst zijn concurrenten uit het wiel en bouwde vervolgens zijn voorsprong uit. Nummer twee David Herrero uit Spanje gaf ruim anderhalve minuut toe. Tot nu toe was Boom vooral gekend als veldrijder, een discipline waarin hij op mondiaal niveau alles al een keer won. Op de weg kon

hij zichzelf minder goed inschatten, maar omdat hij bij Rabobank de kans kreeg deel uit te maken van de ProTourploeg, wilde hij zich graag eens testen. Vorig jaar al toonde de Vlijmenaar aan over voldoende potentie te beschikken. Hij won de nationale titels op de weg en bij het tijdrijden. Al snel na zijn rentree in het profpeloton boekte hij in de Ronde van België zijn eerste succes met de winst van het eindklassement. De alleskunner mocht mee naar de Vuelta, waar hij zich in eerste instantie uitsloofde voor zijn ploegmakers Oscar Freire en Robert Gesink. "Maar ik wilde graag wel eens mee in een ontsnapping", zei Boom, die gisteren zijn voornemen omzette in een daad. "Dat ik het hier gelijk kan afmaken is heel mooi."

Breukink weet dat hij met Boom een parel in de selectie heeft. "Van zijn kaliber zijn er niet zo veel. Op zijn terrein is Lars heel bijzonder. Hij kan klimmen, tijdrijden en is nog rap ook. Dat hij geen gewone is, wisten we al. Maar wat hij vandaag liet zien is buitengewoon." De Ronde van Spanje begint volgend jaar in het donker. Directeur Javier Guillén van de Vuelta kondigde vandaag aan dat de ronde van 2010 start met een avondproloog in Sevilla. Bovendien verdwijnt de huidige gouden leiderstrui, vanaf volgend jaar fietst de klassementsleider in Spanje in een rood tricot. De Vuelta begint in Andalusië, waar behalve de proloog ook een paar etappes worden gereden. Dit jaar begon de Ronde van Spanje op het TT-circuit van Assen.

Tafeltennisvrouwen naar halve finale EK

STUTTGART — De Nederlandse tafeltennisvrouwen hebben zich vandaag op overtuigende wijze geplaatst voor de halve finales van de Europese kampioenschappen in Stuttgart. De titelverdediger, onder leiding van bondscoach Chen Zhibin, versloeg in de kwartfinale Wit-Rusland met 3-0. De winstpunten werden binnengebracht door Li Jiao, Li Jie en Elena Timina.

Kopvrouw Li Jiao moest tot het uiterste gaan om de sterke verdedigster Viktoria Pavlovitsj te verslaan. De Europees kampioene van 2007 kwam met 1-2 in games achter en keek in het vierde bedrijf tegen een 3-7-achterstand aan. Li Jiao kwam echter knap terug tot 7-7 en won die game uiteindelijk met 13-11. In de vijfde en beslissende game was het verschil wederom minimaal (12-10), maar stelde



Foto:AFP

Li Jiao in actie. Ze moest tot het uiterste gaan om de sterke Viktoria Pavlovitsj te verslaan.

de Noord-Hollandse de overwinning wel veilig. Die goede start kreeg een passend vervolg, toen Li Jie met 3-1 won van Veronika Pavlovitsj. In de derde wedstrijd maakte Timina het karwei meteen af. Zij won met 3-0 van Alexandra Privolova. In de halve finale, die van-

daag werd gespeeld, stuitte Oranje op Tsjehië dat verrassend Roemenië elimineerde. De Nederlandse vrouwen zijn dankzij hun plek bij de beste vier van Europa een jaar langer verzekerd van de A-status bij sportkoepel NOC*NSF. Ze zijn nu tot 1 januari 2011 zeker van extra steun.

Prinsjesdag 2009: Troonrede en miljoenennota

‘Er rust een verantwoordelijkheid op ons allen’

DEN HAAG — De troonrede van koningin Beatrix stond dit jaar voor het overgrote deel in het teken van de wereldwijde economische en financiële crisis van het afgelopen jaar. Die crisis heeft ook Nederland hard geraakt, zei de koningin in haar dertigste troonrede.

Namens de regering waarschuwde het staatshoofd dat de gevolgen nog lang gevoeld zullen worden. “Mensen verliezen hun baan, het aantal faillissementen neemt snel toe, jarenlang opgebouwde vermogens slinken en de overheidsfinanciën vertonen onvermijdelijk grote tekorten. De gevolgen zullen nog lang gevoeld worden. Bovendien hebben ontsporingen in de financiële sector het vertrouwen in instituties en hun bestuurders aangetast. Door dit alles groeit bij velen de onzekerheid over de toekomst.” Het is de ambitie van de Nederlandse regering ‘onzekerheden om te buigen naar herstel. De noodzakelijke veranderingen bieden perspectief op een economisch en sociaal krachtig Nederland’. De regering acht het niet verantwoord de rekening door te schuiven naar jonge en toekomstige generaties. Er dreigt een situatie waarin jongeren nu problemen hebben met het vinden van werk, straks de lasten van de vergrijzing moeten dragen, terwijl ze tegen die tijd niet meer op goede collectieve voorzieningen kunnen rekenen.

“Dit mogen wij niet laten gebeuren!”, zei de koningin. Daarom wil het kabinet de pensioenleeftijd verhogen naar 67, de kosten van de zorg beheersen en eigenaren van huizen met een waarde boven 1 miljoen euro zwaarder belasten. Beatrix zei verder dat de regering de vakbeweging en de werkgevers oproept tot een ‘verantwoorde loonontwikkeling’ te komen. “Indien dit niet gebeurt, zal de regering haar eigen verantwoordelijkheid nemen.” Het kabinet kan dan bijvoorbeeld de stijging van de uitkeringen koppelen van de loonstijging. Beatrix sloot af met een beroep – namens de regering – op ‘alle Nederlanders en eenieder die in Nederland woont’ om bij te dragen aan het herstel van een economisch en sociaal krachtig Nederland. “Er rust een verantwoordelijkheid op ons allen, jong en oud, burgers en bestuurders, werknemers en werkgevers”, stelde de koningin.

Europa en Afghanistan

Ook wees Beatrix op het belang van samenwerking in Europa en ‘een internationale oriëntatie’. “Nederland heeft de wereld veel te bieden. Wij zetten ons in voor vrede en veiligheid. Ons land maakt zich sterk voor mensenrechten, vrijheid, democratie en rechtsorde. Deze waarden vinden in Europa hun oorsprong. Juist nu is en blijft Europese samenwerking essentieel. De regering ziet uit naar de inwerking-



Foto: DeyLife

Koningin Beatrix leest de troonrede voor; gekleed in een robe van een zware matelassé brokaat met ingeweven motieven in de kleuren bruin, beige, brique en bordeaux.

treding van het Verdrag van Lissabon.”

Verder geeft Nederland aan bij vredes- en veiligheidsmis-

sies ‘zijn internationale verantwoordelijkheid te blijven nemen’. “De regering heeft grote waardering voor de militairen die deze zware taken

uitvoeren, zoals in Afghanistan. Wij denken met respect aan degenen die hierbij het leven hebben gelaten of gewond zijn geraakt.”

Bos: Harde waarheid is dat Nederland armer is

DEN HAAG — “De harde waarheid is dat ook Nederland aan het eind van de crisis armer is dan voor de crisis en dat ook wij, net als dat in de huiskamer in Nederland gebeurt als er minder verdiend wordt, de tering naar de nering zullen zetten.”

Dat zei minister Wouter Bos van Financiën vandaag in de Tweede Kamer bij de aanbieding van de miljoenennota en de begrotingsstukken voor volgend jaar. Daarin heeft het kabinet volgens Bos geprobeerd de solidariteit hoog te houden en daarnaast eerste stappen gezet om Nederland voor te bereiden op de moeilijke jaren die volgen na de crisis. “Moeilijke keuzes en pijnlijke gevolgen zullen dan aan de orde zijn”, stelde Bos. Hij wees erop dat de rekening van de extra investeringen,

de extra werkloosheidsuitkeringen, het niet-bezuinigen en de teruggelopen belastinginkomsten ooit betaald moet worden. “Alles afwentelen op mensen die nu werken of pensioneren zou niet eerlijk zijn”, vond Bos. “Alles doorschuiven naar onze kinderen en kleinkinderen evenmin. Iedereen zal een bijdrage moeten leveren.” Volgens Bos zal ooit aan kinderen en kleinkinderen verteld worden dat Nederlanders tussen 2007 en 2010 ‘unieke tijden en gebeurtenissen meemaakten die we nog nooit hadden meegemaakt en die we daarna ook nooit meer meemaakten’. De minister zei te hopen dat later blijkt dat de huidige politici lessen getrokken hebben uit de crisis, ‘en de rug ook recht hielden toen de druk verflauwde, het grote geld weer lonkte en de neiging om terug te vallen in oude praktijken weer toenam’.

Staatsschuld

De staatsschuld loopt volgend jaar op tot 328 miljard euro. Dat blijkt ook uit de miljoenennota. Dit jaar gaat het nog om een bedrag van 294 miljard. De staatsschuld bepaalt voor ongeveer 85 procent de totale EMU-schuld, het totaal van alleen uitstaande leningen van het Rijk, de sociale fondsen en lokale overheden. De EMU-schuld loopt volgend jaar op tot 381 miljard euro, 66 procent van het bruto

binnenlands product. Dit bedrag is flink opgelopen door de financiële crisis en de steunoperaties voor de financiële sector. Hierdoor is de schuld niet alleen toegenomen, de overheid heeft ook meer bezittingen. Dit bezit heeft momenteel een waarde van ongeveer 46 miljard euro. Door de hoge schuld zijn de rentelasten voor de staat gestegen. Volgend jaar bedragen die naar verwachting 11,1 miljard.

‘Eenzaamheid ouderen wordt serieus probleem’

RIJSWIJK — Eenzaamheid onder ouderen wordt in de toekomst een serieus probleem. Dat maakt demograaf Jan Latten van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS) op uit demografische ontwikkelingen voor de komende decennia. Het Nationaal Ouderenfonds startte gisteren de actie Vergeet-ze-niet om aandacht te vragen voor eenzaamheid onder ouderen. Mensen kunnen planten kopen waarvan een euro naar het Nationaal Ouderenfonds gaat. Met de opbrengst

probeert het fonds eenzame ouderen aan wat meer aanspraak te helpen. Staatssecretaris Jet Bussemaker van Volksgezondheid nam bij de Tweede Kamer in Den Haag de eerste plant in ontvangst. Van alle 75-plussers in Nederland heeft 5 procent geen familiecontacten en krijgt 13 procent zelden vrienden op bezoek. In absolute zin gaat het om ruim 50.000 ouderen die geen familiecontacten hebben. “Als je naar de toekomst kijkt en die 5 procent blijft als percentage bestaan, dan groeit de

groep zonder familiecontacten met tienduizenden”, stelt Latten. Latten wijst daarnaast op de groei van de groep mensen zonder kinderen en het feit dat ouderparen steeds minder kinderen krijgen. “Dat betekent automatisch dat het risico op eenzaamheid ook groter wordt.” Als de groep boven de 75 jaar wordt vergeleken met de leeftijdsgroep dertigers blijkt dat maar 2 procent geen familiecontact heeft en eenzelfde percentage zelden vrienden op bezoek krijgt.

HILVERSUM — Hans Wiegel wil dat de VVD gaat samenwerken met de PVV. De oud-partijleider van de VVD zei vandaag in het tv-programma *Goedemorgen Nederland* dat beide partijen de handen meer ineen moeten slaan.

Wiegel zei dat hij het niet altijd eens is met Wilders, maar dat samenwerking daardoor niet van de baan

hoeft te zijn. Volgens het VVD-erelid hebben veel mensen vertrouwen in Wilders. Wiegel prijst de PVV-leider omdat hij standpunten durft in te nemen. Bovendien kent Wiegel hem uit de tijd dat hij nog bij de VVD zat en toen was hij ‘een heel redelijk mens met wie compromissen te sluiten zijn’. Wiegel vindt dat VVD-leider Mark Rutte een samenwerking

met de PVV niet uit de weg moet gaan. Rutte reageerde in de uitzending weinig enthousiast. Het probleem is volgens hem dat Wilders op het gebied van de economie naar links is opgeschoven. De jongerenafdeling JOVD nam meteen afstand van de mening van haar erevoorzitter. Landelijk voorzitter Jeroen Diepemaat: “Geert Wilders is ontzettend goed in schreeuwen en aandacht

vragen voor problemen, de echte oplossingen blijven alleen achterwege. Wiegel maakt zichzelf volstrekt ongeloofwaardig als hij pleit voor nauwe samenwerking met een partij die een complete groep afreken op het gedrag van een deel daarvan. Ik zou graag zien dat ook de VVD Geert Wilders eens terechtwijst als hij weer met een idioot plan komt.”

Laatste dag voor joint in West-Brabant



Foto: Brabantse Dagblad/ANP

Een bord in Roosendaal met daarop een aantal verboden, waaronder het opsteken van een joint.

ROOSENDAAL/BERGEN OP ZOOM — De joint en buitenlandse kentekenplaten bepalen vandaag voor het laatst het straatbeeld in Bergen op Zoom en Roosendaal. In beide Brabantse steden gelden vanaf morgen nieuwe regels waarmee een einde komt aan de gedoogde drugsverkoop.

Coffeeshops die wel softdrugs verkopen riskeren, na een eerste waarschuwing, een sluiting van vijf jaar. Beide steden hebben ieder vier coffeeshops binnen hun gemeentegrenzen die als een magneet werken op vooral Belgische drugstoeristen. Van de 25.000 drugstoeristen die wekelijks beide Brabantse ste-

den bezoeken komt 90 procent uit het naburige Vlaanderen, zo bleek uit onderzoek. Een jaar geleden lieten de burgmeesters Marijnen (Roosendaal) en Polman (Bergen op Zoom) weten de overlast van drugstoeristen beu te zijn. Het duo kondigde het einde aan van het gedoogbeleid in hun gemeentes. Morgen is het zover en is de verkoop van softdrugs in coffeeshops verboden. De coffeeshophouders op hun beurt stapten naar de rechter om het verbod tegen te houden, maar dat was tevergeefs. De rechter in Breda verklaarde de coffeeshops vandaag niet-ontvankelijk in hun eis. Om Belgische en Franse drugstoeristen te informeren

over het nieuwe drugsbeleid, maakten de steden Roosendaal en Bergen op Zoom een internetfilm. De korte film C'est fini: The Movie ging maandagmiddag in première in de Antwerpse bioscoop Cartoons. De film brengt het nieuwe beleid in beeld aan de hand van drie Vlaamse jongeren die ondanks het verbod toch nog proberen een joint te kopen in Nederland. De film wordt de komende periode voor een hoofdfilm vertoond in de Antwerpse bioscoop. Daarnaast is hij te zien op een speciale website (www.cestfini.be) en delen promotieteam flyers uit op festivals en het centraal station van Antwerpen.

Nederlands fregat vangt bemanning gekaapt schip op

MOGADISHU — De bemanning van het marinefregat Hr. Ms. Evertsen heeft de opvarenden van het Griekse schip dat gisteren werd vrijgegeven door Somalische kapers, opgevangen.

Nederlandse militairen gingen aan boord van het schip om te controleren of er geen kapers meer aan boord wa-

ren. Ook verleenden ze medische hulp en gaven water en voedsel aan de 22 bemanningsleden. Het vrachtschip MV Irene, met ongeveer twintig Filipijnse bemanningsleden, werd in april overmeesterd in de Golf van Aden. Het schip vaart onder de vlag van de Caribische eilandengroep St. Vincent en de Grenadines en heeft nu

bijna geen brandstof meer. Daarom is het voor anker gegaan totdat de reder aanwezig was wat er verder gaat gebeuren. Het fregat blijft in de buurt om bescherming te bieden, meldde Defensie. De piraten lieten het schip gaan nadat ze een losgeld van 2 miljoen zouden hebben ontvangen. De wateren rond Somalië

worden al jaren geteisterd door piraterij. De zeerovers kapen vrachtschepen en olietankers, die worden vrijgelaten wanneer de reders miljoenen euro's aan losgeld hebben betaald. Een marinemissie van de Europese Unie, waaraan ook het Nederlandse fregat deelneemt, moet de piraterij terugdringen.

Dreigingsniveau terrorisme blijft substantieel

DEN HAAG — Het is nog steeds voorstelbaar dat in Nederland een terroristische aanslag wordt gepleegd. Het dreigingsniveau blijft dan ook staan op substantieel, zo staat in het Dreigingsbeeld Terrorismen Nederland van de Nationaal Coördinator Terrorismebestrijding (NCTb). ‘Substantieel’ is het op één na hoogste alerteringsniveau.

Het algemene beeld is dat

strijdgebieden als Pakistan en Afghanistan aantrekkingskracht blijven uitoefenen op een kleine groep, vooral jonge moslims uit Europa. Ook in Somalië is een ‘gestage toename van jihadisten uit het Westen’, stelt de NCTb. De vrees bestaat dat jihadistische die in deze gebieden worden getraind, naar Europa teruggestuurd worden met de opdracht de heilige oorlog voort te zetten en aanslagen

te plegen. De NCTb noemt het zorgelijk dat dit het geval lijkt te zijn bij een kleine groep in Somalië getrainde westerlingen. Al Qaida in de Islamitische Maghreb (Noord-Afrika) heeft ontvoeringen van westerlingen sinds kort structureel opgenomen in de werkwijze, meldt de NCTb. Hierdoor lijkt de veiligheid van westerlingen in die regio verder onder druk te zijn gekomen. De organisatie brengt vol-

gens de terreurbestrijder tegenwoordig ook gijzelaars om wanneer haar (politieke) eisen niet worden ingewilligd. Het aantal ontvoeringen in Afghanistan is de afgelopen maanden toegenomen en het werk van hulporganisaties wordt ernstig bemoeilijkt door dreigingen en gerichte aanslagen. Jihadistische organisaties lijken zich sterker te keren tegen christelijke zendingsactiviteiten.

Polikliniek voor podiumkunstenars

LEIDEN — Het Leids Universitair Medisch Centrum (LUMC) heeft een polikliniek geopend voor podiumkunstenars die last hebben van psychische klachten. Dat meldt het ziekenhuis op de website. “Dit kunnen

klachten zijn zoals podiumangst, depressiviteit, angsten, stress, gevoelens van leegheid en onzekerheid.” Deze aandoeningen hebben op hun beurt weer een negatieve werking op elkaar.

Aanhoudingen voor oplichting met iPhones

AMSTERDAM — De politie heeft de afgelopen maanden in Amsterdam Zuidoost dertien jongens aangehouden wegens internetoplichting. De knapen, in de leeftijd van 14 tot 18 jaar, boden iPhones te koop aan op

een landelijke advertentiewebsite. Belangstellenden die geld overmaakten, kregen echter niets geleverd. Dat meldde de politie vandaag. In totaal werden 77 mensen uit het hele land op deze manier opgelicht.

VN richten langverwacht vrouwenagentschap op

NEW YORK — Na meer dan drie jaar politiek getouwtrek heeft de Algemene Vergadering van de Verenigde Naties in een historische resolutie een nieuw VN-agentschap voor vrouwen opgericht. De beslissing komt jaren, zo niet decennia na de oprichting van gelijkaardige agentschappen voor kinderen, milieu, gezondheid of toerisme.

De VN beschikken wel al over vier kleinere instellingen die zich richten op vrouwen-thema's: het Ontwikkelingsfonds voor Vrouwen (Unifem), het Bureau van de Speciale Adviseur voor Gender-thema's, de VN-afdeling voor de Bevordering van Vrouwen en het International Research and Training Institute for the Advancement of Women (Instraw). Maar geen enkele van die instellingen is zo politiek machtig of financieel stabiel als een echt VN-agentschap, dat geleid wordt door een ondersecretaris-generaal, de op twee na hoogste positie binnen de VN. Hoe het nieuwe agentschap er precies zal uitzien, is nog onduidelijk. De Algemene Vergadering roept in de reso-

lutie op om de vier bestaande instellingen te verzamelen in een 'coherente organisatie die rekening houdt met de bestaande mandaten'. Aan secretaris-generaal van de VN Ban Ki-moon wordt gevraagd om een voorstel in te dienen hoe de nieuwe instelling eruit moet zien en hoe ze gefinancierd moet worden.

Historisch
"We zijn opgelucht dat de Algemene Vergadering eindelijk de knoop doorgehakt heeft", zegt Charlotte Bunch van het Centre for Women's Global Leadership. "We beschouwen dit als een grote overwinning voor de vrouwenrechten en voor vrouwenorganisaties en andere verenigingen die hier jaren voor gevochten hebben."

Ook Daniele Rosche, hoofd van de gendercampagne van Oxfam, is tevreden omdat het werk van de bestaande instellingen nu gestroomlijnd zal worden. "Dit agentschap voegt niet zomaar een laag toe in de al zware VN-bureaucratie. De potentiële impact op het leven van vrouwen via educatie, organisatie en emancipatie is reëel."

Vaag
Toch zijn er ook kritische kanttekeningen. De beslissing om het agentschap op te richten mag dan al historisch zijn, zeggen critici, maar over de missie van het nieuwe agentschap is de resolutie opvallend vaag. "De houding van sommige lidstaten om op het laatste moment het mandaat van het agentschap te verzwakken is betreurenswaardig", zegt Rosche. "De beslissing om een agentschap op te richten heeft geen belang als de lidstaten het geen duidelijke missie geven."

Vele ogen zijn nu gericht op Ban, die het initiatief moet nemen om het momentum niet te verliezen en vol-doende politieke steun te verzamelen. Onder meer door de snelle benoeming van een ondersecretaris-generaal kan het proces in gang gehouden worden, zegt GEAR, de coalitie van meer dan driehonderd organisaties die samen ijverden voor de oprichting van het agentschap. "We dringen er bij Ban Ki-moon op aan om onmiddellijk te beginnen met het proces van de aanstelling van een sterke leider, die ervaring heeft met vrouwenrechten en gender-gelijkheid, omdat de nieuwe ondersecretaris-generaal de vier bestaande instellingen zal moeten samensmelten." De coalitie roept ook de lidstaten op om hun aanhoudende meningsverschillen op te lossen zodat het nieuwe agentschap de werkzaamheden snel kan starten, en om met het nodige geld over de brug te komen.

Terreurverdachten aangehouden in New York

NEW YORK — De politie blijkt gisteren een aantal terreurverdachten te hebben aangehouden in New York. Zeker vier Bosniërs en mogelijk twee Afghanen werden gearresteerd tijdens een antiterreuractie in de multiculturele wijk Queens, waarbij meerdere woningen werden doorzocht. De opsporingsinstanties, waaronder de FBI, waren weinig mededeelzaam over de operatie, die in het holst van de nacht van zondag op maandag werd uitgevoerd door zwaar bewapende arrestatieteams.

Woordvoerders van politie-instanties gaven wel aan dat geen sprake is geweest van direct gevaar. Parlementsleden en lokale politici verstrekten iets meer informatie aan media in de Verenigde Staten. De terreurbestrijders hielden kennelijk al enige tijd een verdachte in de gaten, die sympathieën zou koesteren voor de terreurbe-weging Al Qaida. Afgelopen weekeinde ontmoette deze man een groep andere personen, hetgeen de FBI verdacht vond. Daarop werden de huiszoekingen uitgevoerd.

Een woordvoerder van een lokale politicus in Queens wist te melden dat de Bosniërs, een echtpaar en hun twee volwas-sen kinderen, al drie jaar in hun appartement woonden, toen ze werden aangehou-den. De politie kwam ook in actie in een woning waar vijf Afghanen woonden. De 30-jarige taxichauffeur Amanullah Akbar was een van de twee be-woners die zijn meegenomen voor verhoor. Volgens hem was een van zijn huisgenoten gear-resteerd. Akbar zei geen idee te hebben waarom de FBI zijn appartement had bestormd.

Angst regeert op Yale na moord op studente

NEW HAVEN — Studenten op de Amerikaanse universiteit Yale zijn geschokt en angstig, doordat een van hen dood was gevonden in de kelder van een medisch onderzoeks-gebouw van de universiteit. Het lichaam van de 24-jarige student Annie Le was verstopt in een muur, berichtte *CNN* vandaag. Volgens de politie in New Haven (Connecticut) is de dood van de studente niet het gevolg

van een willekeurige daad. De politie verdenkt geen studen-ten, maar wilde verder niets kwijt over mogelijke verdach-ten. Enkele personen worden ondervraagd, maar niemand zit nog vast. Een docent zei dat het bekend is wie in de kelder werken. De docent liet weten dat het gebouw goed beveiligd is en dat alleen bepaalde men-sen kunnen binnenkomen. "De omstandigheden suggereren dat er een moordenaar onder

ons is."Le was bijna een week vermist. Afgelopen zondag, op de dag dat ze zou trouwen, werd ze gevonden. Kleding met bloedvlekken lag verstopt boven tegels in een verlaagd plafond in een ander deel van het gebouw. Op beveiligingsca-mera's waren wel beelden te zien van een binnenkomende Le, maar niet van een vertrekkende. De gevonden kleding was niet gelijk aan wat Le droeg bij binnenkomst.

Schoenengooiende journalist vrijgelaten

BAGDAD — De Iraakse journalist Muntazer al-Zaidi, die in een boze bui zijn schoenen naar de toenmalige Amerikaanse president George W. Bush gooide, is vandaag na negen maanden celstraf op vrije voeten gekomen.

De verslaggever zou eerst gisteren vrijkomen, maar dat werd een dag uitgesteld wegens bureaucratische rompslomp. De 30-jarige Zaidi werd in een klap beroemd, toen hij tijdens een persconferentie zijn schoei-sel naar het hoofd van Bush wierp en riep "Dit is je afscheidskus, jij hond". De president dook behendig weg. Bush bracht een afscheidsbezoek aan Irak, zes jaar nadat het Amerikaanse leger het land was binnen-gevallen.



Photo: AFP

De Iraakse journalist Muntazer al-Zaidi, die bekend werd toen hij zijn schoenen naar George W. Bush gooide, omhelst zijn zus na zijn vrijlating.

vrienden en familieleden in hun huis in Bagdad, waar ze een welkomsteest voorbe-reidden en een schaa-p voor hem zullen slachten. Maar de journalist brengt eerst een bezoek aan tv-zender al-Baghdadia, waarvoor hij werkte tijdens zijn actie. De kleine in Caïro gevestigde zender betaalde zijn sala-rijs door toen Zaidi vastzat. Zaidi's baas beloofde hem een nieuw huis als beloning voor de publiciteit.

Geen spijt

De Iraakse journalist heeft er geen spijt van dat hij zijn schoenen gooide. "Ik kreeg mijn kans en miste die niet", zei de verslaggever vandaag. Zaidi zei dat hij het gevoel had gehad dat hij iets moest doen nadat hij had gezien wat de Amerikaanse inval voor gevolgen had voor zijn land: wezen, weduws en vluchtelingen. De journalist had getroffen belooft dat hij hun verlies zou wreken, mocht hij de kans krijgen. Zaidi bood wel zijn excuses aan aan collega-journalisten die zijn daad onprofessioneel vonden. Wel zei hij: "Professionalisme sluit nationalisme niet uit."

VS minder crimineel

WASHINGTON — De criminaliteit in de Verenigde Staten is voor het tweede opeenvolgende jaar gedaald. Dat blijkt uit gegevens van de Amerikaanse federale reche-rche FBI, die gisteren zijn gepubliceerd.

Het aantal geweldsmisdrij-ven daalde over de hele linie met 1,9 procent; moord en doodslag met bijna 4 pro-cent. Ook waren er minder verkrachtingen (- 1,6 pro-

cent), gewelddadige overval-len (- 0,7 procent) en mis-handelingen (- 2,5 procent). In de VS leven circa 307 mil-joen mensen. In 2008 wa-ren er in totaal 1.382.000 geweldsdelicten, volgens de FBI. In veruit de meeste ge-vallen ging het om mishan-deling: 834.000. Er werden in 2008 16.272 mensen ver-moord, ongeveer 45 mensen per dag. Om en nabij 89.000 vrouwen werden verkracht. Dat is het laagste cijfer van de afgelo-

pen twintig jaar. Ook het aantal eigendomsde-lictien daalde, met 0,8 pro-cent ten opzichte van 2007. Dat was vooral te danken aan een spectaculaire daling van het aantal autodiefstal-len met 12,7 procent. Onder meer inbraak (+ 2 procent) nam juist toe. De totale schade voor de slachtoffers bedroeg 17,2 miljard dollar. Het zuiden van de VS kent de hoogste criminaliteits-cijfers, het noordoosten de laagste.

'Iedereen zou het beter doen dan Gordon Brown'

LONDEN — Iedereen zou het beter doen dan Gordon Brown als leider van de Britse regeringspartij La-bour. Dat vindt 48 procent van de stemgerechtigden in Groot-Brittannië, zo blijkt uit een opiniepeiling die *The Times* heeft laten uitvoeren. Het dagblad publiceerde de uitkomsten vandaag. Uiterlijk in juni 2010 heb-ben verkiezingen plaats in het Verenigd Koninkrijk.

De juiste professional in de juiste functie...



Naam: Sheila Kelly

Functie: Clustermanager Vrouw & Kind

Geboorteplaats: Aruba

Maak kennis met **Sheila Kelly**, een Arubaanse professional, manager van de cluster "Vrouw & Kind van het **Dr. Horacio E. Oduber Hospitaal**. Sheila is in haar functie belast met het ontwikkelen en uitvoeren van beleid van het zorgcluster in lijn met de visie en het algemeen beleid van het HOH. Ook het inrichten, waarborgen en optimaliseren van de dienstverlening, bedrijfsvoering en aansturing van het cluster ten behoeve van de zorgverlening aan de patiënt. Dit allemaal zodat zorg van hoge kwaliteiten aan onze patiënten geboden kan worden.

Voor Sheila Kelly en de meer dan 820 medewerkers van het **Dr. Horacio E. Oduber Hospitaal** is verlenen van hoog kwalitatieve zorg veel meer dan een ambitie. Het is een missie waaraan elke medewerker van ons ziekenhuis iedere dag met veel toewijding bijdraagt.





www.andyleearuba.com

Drs. Rendolf Andy Lee

Prioriteiten Andy Lee

- Verbetering van de kwaliteit en transparantie van bestuur.
- Deugdelijk financieel beheer en gezonde overheidsfinanciën.
- Reorganisatie van de overheidsorganisatie met oog op efficiëntieverhoging.
- Verbetering van de positie van de minder bedeelden in de samenleving.
- Verbetering van de kwaliteit van het onderwijs en invoering van de leerplicht.
- Bevorderen van duurzame en evenwichtige economische groei.
- Natuurbehoud, milieubescherming en bevorderen van alternatieve energie.
- Verbeteren van de relatie met sociale partners.
- Aanhalen van de samenwerkingsverband met partners binnen het Koninkrijk.



Ay Caramba: 'Geen schietpartij'

WILLEMSTAD — De directie van Ay Caramba ont-kent dat er vorige week dinsdag een schietpartij heeft plaatsgevonden bij het etablissement in Otrobanda. Dit meldt advocate Saskia van de Griek van Corporate Law BV namens de leiding van de horecagelegenheid.

Van de Griek klonk in de pen omdat ochtendkrant *Vigilante* donderdag op de voorpagina berichtte dat er op de be-wuste avond een schietpartij had plaatsgevonden voor Ay Caramba Café. “Ten behoeve van mijn cliënte, Ay Caramba Café, kan ik u berichten dat deze berichtgeving niet juist is.”

Verder stelde de advocate dat *Vigilante* aangegeven had dat de verslaggever de schietpartij zelf heeft gezien. “Ay Caramba Café heeft con-tact gehad met de politie autoriteiten, die zeiden dat er geen schietpartij heeft plaats-gevonden op de genoemde avond/nacht voor het café. Ook ik heb contact gehad met de politie die bevestigde dat er

geen enkele informatie bij de politie is van een schietpartij.” Er was die avond wel politie in de buurt bij Ay Caramba Café, meldt Van de Griek. “De politie heeft gepatrouilleerd zoals zij elke dinsdagavond doet in dat gebied in verband met de gebruikelijke drukte op straat op die avond. Deze preventieve patrouilles vin-den plaats op specifiek ver-zoek van een aantal weken geleden van Ay Caramba Café zelf aan de gezaghebber.” Ay Caramba Café deed dat verzoek vanwege ‘de ge-noemde drukte op straat, het drankgebruik op straat en het ‘feveren’ met scooters op straat’, vervolgt de juriste. “Ay Caramba Café wilde dat de rust op straat zoveel moge-

lijk werd gewaarborgd en dat de klanten van Ay Caramba Café op prettige en veilige wijze kunnen genieten van hun bezoek aan Ay Caramba Café. Afgelopen dinsdagavond was derhalve een normale dinsdagavond met politiepa-trouille.”

De eigenaar van Ay Caramba zou volgens Van de Griek er kapot van zijn dat het bericht in de *Vigilante* is verschenen. Sinds het bericht zou het na-melijk doodstil zijn in Ay Ca-ramba Café. Klanten hebben massaal hun reserveringen afgezegd in verband met dit bericht. De eigenaar van Ay Caramba vreest dan ook bin-nenkort de deuren van zijn café te zullen moeten sluiten vanwege die onjuiste bericht-geving, nadat hij al die jaren zo hard voor heeft gewerkt. Hij overweegt in dit kader rechtsmaatregelen te nemen tegen *Vigilante*.



Foto: Ken Wong

WILLEMSTAD — Met grote tevredenheid kan de lokale beroepsvereniging van gewichtscounselanten (Asosiasion di Konseheronan di Peso) terugkijken op haar medewerking aan de National Wellness Day. Bij meer dan 200 personen is het gewicht gemeten, de tailleomtrek genomen en de berekening van de Body Mass Index (BMI) gemaakt. Vervolgens werd advies gegeven wat personen kunnen gaan eten om af te vallen en worden ze geadviseerd om meer te gaan bewegen en of te gaan sporten. Ook bij de andere activiteit van Pyramid Top te Rio Canario was de opkomst goed. Sommigen zijn eerst naar de Wellness Day gegaan bij het SDK Stadion en daarna naar de twaalfde editie van de 'Health and Fitness Day', want daar was er ook de mogelijkheid om gratis gebruik te maken van de faciliteiten (gym, sauna, wegen, informatie over afval en voeding, lezingen). Deze Health and Fitness Day wordt iedere drie maanden georganiseerd.

Schotte vraagt naar ministerie van Toerisme Land Curaçao

WILLEMSTAD — MAN-raadslid Gerrit Schotte vraagt zich af of toerisme wel de no-dige prioriteit geniet van de coalitiepartijen PAR, FOL en PNP. Aanleiding voor de vraag van Schotte is het feit dat in het concept voor het nieuwe Land Curaçao er geen speciaal ministerie voor Toerisme is.

De vraag die Schotte vandaag stelt in een persbericht, kwam vorige week ook ter sprake tijdens de wekelijkse pers-conferentie van het Bestuurs-college. Volgens het BC valt 'Toerisme' onder het nieuwe ministerie van Economische Ontwikkeling en meer speci-fiek onder de sector Economi-sche Ontwikkeling en Innova-tie. Schotte constateert echter

dat in de nieuwe opzet voor de Nieuwe Bestuurlijke Organi-satie (NBO) van het Land Cu-raçao Toerisme van de kaart is verdwenen. Hij betreurt deze gang van zaken, zeker gezien het feit dat deze industrie in de afgelopen jaren heel wat in-komsten voor het eiland heeft opgebracht. “In de eindnotitie NBO Land Curaçao van maart 2009 wordt maar een regel besteed aan de duurzame ontwikke-ling van het toerisme. Er moet respect worden getoond voor het beleid dat in de afgelopen veertien jaar voor ontwikke-ling van de sector heeft geleid en die voor de huidige ontwik-keling van het eiland heeft gezorgd.” Volgens Schotte is zijn partij zeer benieuwd naar

de argumenten die zijn ge-hanteerd, waardoor Toerisme in het nieuwe Land Curaçao geen eigen ministerie heeft. Schotte is verder ook niet te spreken over feit dat zo-genaamde kwartiermakers vorm zullen geven aan de ne-gen ministeries van het toekomstige Land Curaçao. Het MAN-lid constateert dat in achterkamertjes vorm wordt gegeven aan het nieuwe au-tonome Curaçao, zonder dat er met de direct betrokkenen wordt overlegd en zonder dat er met de Eilandsraad hier-over van gedachten wordt ge-wisseld. Schotte blijft erbij dat het schandaal is dat er in het nieuwe Land Curaçao geen apart ministerie komt voor Toerisme.

Advertentie Curaçao



“Ons huis, onze trots! Eindelijk kunnen wij genieten van ons eigen huis dankzij de hypotheek van RBTT.”

Bij het bouwen of kopen van een huis of terrein, biedt RBTT extra voordelen:

- 100% financiering mogelijk*
- Met een bouw hypotheek betaalt u alleen de rente totdat het huis klaar is
- Het verzekeringspakket kunt u in maandelijkse termijnen betalen
- In september maakt u kans om uw landscaping inclusief deepwell van ACROPOLIS te winnen

Bezoek één van onze filialen of bel 763-8438 (Curaçao) / 717-4500 (Bonaire).
www.rbttmortgages.com



* Met een garantie van de FGBK tot een hypotheekbedrag van maximaal ANG. 300.000,- (alleen van toepassing op Curaçao)

Ons huis, onze trots!



Apothekers hekelen GVS

WILLEMSTAD — De introductie van het Geneesmid-delenvergoedingssysteem (GVS) waarmee de lokale overheden de kosten in de volksgezondheidszorg willen beheersen, krijgt kritiek van de zijde van apothekers. Volgens deze botika's is het GVS ijlings afgekondigd terwijl de So-ciale Verzekerings Bank (SVB) er administratief nog niet voor klaar is.

door onze verslaggever
Sharon Monart

Behalve dat het volgens de botika's minstens een paar weken zal duren voordat alle papier- en computerwerk in orde is voor het GVS en er ver-der nauwelijks met hen is ge-communiceerd over deze toch wel ingrijpende verandering, zou het GVS ook voor inkom-stenderving zorgen voor apo-theken. Eind vorige week circuleerde in de media het bericht als zou dit systeem voor meer ziekte-en sterfgevallen zorgen op het eiland. Deze bewering is op-merkelijk omdat de essentie van het GVS inzake medicij-

nen al enige tijd wordt ge-praktiseerd door de SVB: het verkiesen van generieke medi-cijnen boven merkmedicijnen. Generieke medicijnen hebben volgens de definitie 'exact de-zelfde actieve ingrediënten' als het originele medicijn maar kosten beduidend minder.

Op dit punt – 'verhoogde sterf-teaantallen door het gebruik van generieke medicijnen' – spijt het minister Omayra Leeftang (Volksgezondheid, PAR) dat bij het onder vuur nemen van het GVS “uit te kring der botika's zulke niet terzake doende argumenten worden gebezigd. Het GVS is een farmaceutisch systeem dat in verschillende delen van de wereld functioneert. Op zich hadden de botika's daar geen problemen mee kenbaar gemaakt.” Kennelijk is geld het probleem. Leeftang geeft aan 'begrip te hebben voor de botika's op dat punt'. Het GVS kent een uniforme receptre-gelvergoeding – de vergoeding voor elke receptregel of, simpel gezegd, elk medicijn die een arts voorschrijft. In de Antillen varieerde de receptregelver-goeding van 7 gulden per re-

gel, langs 12 gulden per regel tot de zogenaamde *mark up*: een mooi percentage van de marktprijs van het desbetref-fende middel. De uniformiteit die zowel de landregering als het Curaçaose Bestuurscollege met het GVS nastreven houdt voor dit aspect van de zorgbe-kostiging in dat voortaan 10 gulden per receptregel kan worden verdiend. Punt uit. De SVB zou bijvoorbeeld in fasen van een vergoeding van 7 gulden per receptregel naar deze 10 gulden per receptre-gel toewerken. Het toch nog voldoende autonome Bureau Ziektekostenverzekeringen (BZV) gaf echter aan geen tientje per receptregel te kun-nen betalen maar 9 gulden. Hiermee verdween de unifor-miteit in de regeling en werd de inkomstenderving de bo-tika's te gortig. “Ik hoop oprecht dat wij terzake kunnen blijven en het GVS als effectief en wetenschap-elijk bewezen kostenbeheer-singsinstrument in de zorgse-ctor niet gaan bezoedelen”, stelt Leeftang. Ook hoopt zij dat het BZV alsnog akkoord gaat met een receptregelvergoeding van 10 gulden.

Tieners aangehouden

WILLEMSTAD — De politie heeft vrijdag drie tieners aangehouden op verdenking van aparte gewapende overvallen. Het betreft de jongens E.D.E.E. (17), J.C.J.G.K. (19) en de zestienjarige G.S.J.M.

E. en K. worden verdacht van een gewapende over-val op 26 augustus in Jongbloed, waar ze een quad op gewelddadige wijze probeerden te ste-len. Ze schoten hierbij ge-richt op de bestuurder. M. wordt verdacht van een overval op 10 juli in de buurt Jandoret. Bij deze gelegenheid ging de verdachte ervandoor op een motor. Leden van het Atrako Team van de politie ar-resteerden de verdach-ten. De drie jongens werden in de vroege ochtenduren gisteren door de politie van hun bed gelicht.

Akkoord arbitrage Isla

WILLEMSTAD — Vak-bond PWFC en de Isla-raffinaderij hebben een akkoord bereikt over een arbitragetraject voor de uitbetaling van de in-dexering van het Isla-personeel over 2008. Dit geeft PWFC-voorzitter Angelo Meyer aan. Isla en PWFC verschillen van mening over een percen-tage van 2,9 als compen-satie voor de stijging van de kosten voor het le-vensonderhoud.

In de cao van de raffina-de-rij is opgenomen dat als de kosten voor het levens-onderhoud over een bepaald jaar tussen de 0 en 4 pro-cent stijgen, de PWFC-leden hiervoor een compensa-tie krijgen uitbetaald van 1600 gulden. Het Centraal Bureau voor de Statistiek

(CBS) heeft uitgerekend dat over 2008 de kosten voor het levensonderhoud met 6,9 procent zijn gestegen. Conform de cao dienen be-drijf en vakbond overleg te voeren om tot een akkoord te komen. Maar in datzelfde artikel is ook opgenomen dat uitbetaling afhankelijk is van het functioneren van het bedrijf en de Isla ver-klaarde dat zij niet in staat was om tot uitbetaling van de extra 2,9 procent over te gaan. Een verzoek van PWFC om het geschil aan een onafhan-kelijke arbitragecommissie voor te leggen werd in eerste instantie door de Isla afge-wezen. Maar volgens Meyer zijn de beide partijen tijdens een onderling overleg het er-toch over eens geworden dat een arbitrageproces in deze zaak moet worden opgestart.

Cooper: Nog geen officieel verzoek

Vervolg van pagina 1

Charles Cooper, politiek leider van de grootste op-positiepartij MAN, wilde vanochtend nog niet rea-geren op de oproep van de Aliansa Patriótico waarin de AP ervoor pleit dat de op-positiepartijen de krachten bundelen tegen de huidige coalitie bij de komende Sta-tenverkiezingen. “Ik ga niet reageren op zaken die in de

pers zijn verschenen. Ik heb nog niets officieels ontvan-gen. Ik heb niets concreets ontvangen, waarmee ik naar mijn partijbestuur kan gaan. Ik betreur het wel dat deze zaak zo in de media wordt gespeeld, voordat de direct betrokkenen worden bena-derd.” Cooper benadrukt wel dat de plannen voor een in-nige samenwerking met de NPA op dit moment verge-vorderd zijn.

Advertentie Curaçao

NEW QUALITY BRANDS

Caribbean Fasteners introduces these quality brands at all branches in the Caribbean; Aruba, Bonaire, Curaçao, Dominican Republic, St. Maarten and Trinidad.

RECEIVE A FREE MULTI TOOL when you buy for Naf 100 or more of Jet, Mako or Wilton products.



mako

PAINTING TOOLS

JET



PARALLEL CLAMPS, BAR CLAMPS, CLAMPS WITH BRAKE



WILTON

SLEDGE HAMMERS

CARIBBEAN FASTENERS

Aruba	+297 582 8449
Bonaire	+599 7 175 560
Curaçao	+599 9 737 6288
Dominican Republic	+1 809 560 3227
St. Maarten	+599 5 444 760
Trinidad-Barataria	+1 868 674 5344
Trinidad-San Fernando	+1 868 653 8839

DE CULTURELE AGENDA

Kunst & Expo's Dans & Theater Boeken & Literatuur
Muziek & CD's Nieuw & Opmerkelijk

Week 14/9 –20/9

Een Cultureel Café op donderdag 17 september in Landhuis Bloemhof: Ronald Gill zal een dialezing houden met als onderwerp 'Het koloniale bouwen in Nederlands-Indië (1900-1949) en op Curaçao'. Het koloniale bouwen in Nederlands-Indië in de eerste helft van de twintigste eeuw heeft markante voorbeelden opgeleverd van modernistische tropische architectuur en stedenbouw. Naast het Nieuwe Bouwen in Nederlands-Indië dat in die tijd het gezicht van steden als Jakarta, Bandung, Semarang en Surabaya heeft bepaald, zal in de lezing worden ingegaan op de ontwikkelingen die dit modernisme hebben ingeluid, de zoektocht naar een eigen Indische bouwstijl die aansluit bij de bestaande architectuur in Indonesië en de inspiratie die dit heeft opgeleverd voor de Indonesische generatie architecten. Ook het Indische bouwen op Curaçao komt aan bod en een vergelijking met de ontwikkeling van het moderne bouwen op Curaçao. Ronald Gill is architect en stedenbouwkundige. Hij werd in Indonesië geboren en was van 1980 tot 1984 docent aan de Universiteit van de Nederlandse Antillen op Curaçao waar hij betrokken was bij de oprichting van de afdeling Bouwkunde en Civiele Techniek. Van zijn hand verschenen publicaties over architectuur en stedenbouw in Indonesië en het Caribisch gebied. Hij schreef het boek *Een Eeuw Architectuur op Curaçao* dat in 2008 zijn derde druk beleefde. (www.CuracaoscheKunstkring.org)

Op zaterdag 19 september zal in de Fortkerk op initiatief van de Curaçaose Kunstkring een unieke presentatie van klassieke Antilliaanse Kamermuziek plaats vinden van originele composities en transcripties van werken van onder anderen Jan Gerard Palm, Charles Maduro, Jacobo Conrad, Rudolf Th. Palm, Jacobo Palm, Johannes P. Boskajon en Wim Statius Muller. Uitgevoerd door de strijk- en blaascombinatie **Dolce Musica** en het **Curaçao Wind Ensemble** met viol, viola, cello, contrabas, piano, kwarta, fluit, hobo, klarinet en fagot: entree 25 gulden, jeugd en studenten gratis; verkooppunten: AH, Mensing's Caminada en aan de zaal 1 uur voor aanvang. (www.curacaoschekunstkring.org)

Op dinsdag 15 september organiseert de Openbare Bibliotheek, in het kader van kulturismo, een activiteit voor jong en oud in **Sentro di Rekreasjon Sufissant** van 18.00 tot 20.00 uur. De bibliotheek is die dag ook in Sufissant om service te verlenen. Guineia de Palm zal Kuenta di Chiwewe presenteren terwijl Popchi Soly gedramatiseerde verhalen zal tonen. Ter afsluiting zal de goochelaar Telemaque iedereen vermaken met zijn kunsten. Toegang is gratis. Het IBB (Instituto Buena Bista) aan het Waagat, De Ruyterkade 58, nodigt u uit om op **22 september om 19.30 uur** getuige te zijn van hetgeen hun gastdocente **Katharina Galland** toont van een 'bevoren explosie' tot het lanceren van een heel bijzondere speedboot voor het IBB-gebouw in het Waagat. Kunstenaars Katharina Galland is in Duitsland geboren, maar woont al langer in Nederland, waar ze postgraduate courses volgde aan het beroemde Sandberg Instituut. Zij geeft hier ook een blokcurus aan de IBB-studenten. De toegang is gratis en iedereen is van harte welkom. Stichting Vormingscentrum **Landhuis Ascension** organiseert op donderdag **24 september** een rondleiding door het fraai gerestaureerde en gemeubileerde landhuis. Vanaf 08.30 uur staat de koffie klaar. De beheerder brengt u op de hoogte van de bijzonderheden en wetenswaardigheden van het Landgoed Ascension en de flora en fauna in het omliggende natuurgebied. De rondleiding duurt ruim een uur. Deelname 10 gulden per persoon. Koffie, cake en limonade bij aankomst inbegrepen. Deelname is uitsluitend mogelijk bij opgave via telefoonnummer 864-1950 of 510-3275 of per mail: landhuis-ascension@carib-online.net

Noteert u alvast

LITERATUUR Op 30 en 31 oktober: de voorbereidingen voor het Literaire Festival, de **Literaire Tappelzone**, zijn in volle gang. Dit tweedaagse festival zal plaatsvinden op 30 oktober voor de kinderen in de Openbare Bibliotheek te Scharloo en op 31 oktober voor de volwassenen te Pietermaai Smail. Tijdens een bijeenkomst in de Openbare Bibliotheek te Scharloo, werd bekendgemaakt wie van de auteurs die werk hadden ingezonden, het groene licht hebben gekregen van de beoordelingscommissie. Zij gaan deelnemen aan de Literaire Tappelzone 2009. Voor zowel de Literaire Tappelzone als de Literaire TRappelzone zijn voldoende stukken ingestuurd om beide dagen van het festival dat voor de derde keer plaatsvindt te vullen met verrassende voordrachten. Binnenkort beginnen de repetities, onder leiding van de regisseurs John Nagtegaal en Jairo Lobo. Ook dit jaar zal de Literaire Tappelzone weer borg staan voor artistieke kwaliteit! Voor meer informatie kunt u kijken op: <http://tappelzonecuracao.blogspot.com/> <http://tappelzonecuracao.blogspot.com/>

KUNST Gallery Carib Fine Art in hotel Kurá Hulanda, zal een bijzonder verkoopexpositie hebben van bekende lokale kunstenaars vanaf **26 september**, te weten van Johannes **Anemaet** (1911, St Maarten-2004, Nederland), **Nildo Marchena** (geboren in 1921 op Curaçao), **Luis Pinedo** (geboren in 1926 en overleden in 2007 op Curaçao), **Arlette da Costa Gomez** (1957-1996 op Curaçao), **Wine Franssen** (geboren in 1951 op Curaçao) en **Helen Kruijthoff** (geboren op Saba in 1902 en overleden op Curaçao in 1989). De schilderijen van Kruijthoff zijn tentoongesteld in het Curaçaosch Museum.

Exposities: Op 26 september: expositie Suzet Rosaria in Gallery Alma Blou. Van 1 tot en met 11 oktober: expositie Andre Nagtegaal in de SnipGallery. Op 10 oktober: uitreiking van de eerste Boeli van Leeuwen Prijs. Van 16 oktober tot en met 8 november: expositie natuurfoto's van Leon Pors in het Curaçaos Museum. Op 24 oktober: expositie Yvonne van Gogh in Gallery Alma Blou. Van 13 november tot en met 6 december: expositie Gaby Meng in de SnipGallery. Op 21 november: expositie Vincent Jon Tjin Fa in Gallery Alma Blou. Op 22 november: expositie Eveline Sipkes in MonArt Gallery. Op 25 november: expositie Robert van Haren in Landhuis Bloemhof. Van 11 tot en met 18 december: expositie kindertekeningen Era Nobo in de SnipGallery.

MUZIEK: Op zaterdag 3 oktober organiseert het Cultureel Comité Fortkerk om 20.00 uur een **Palmiana** (oude onbekende en bekende composities van de familie Palm) in de **Fortkerk**. Kaarten kosten 50 gulden per persoon en zijn verkrijgbaar bij Mensing's Caminada, het Kerkelijk bureau en op de avond zelf aan de ingang. Hun medewerking verlenen Livio Hermans, piano; Jean Jacques Rojer, gitaar; Pierre Dunker bassist, Johnny Kleinmoedig, piano en zijn voltallige combo. De opbrengst is bestemd voor het onderhoud van het monument De Fortkerk.

Op vrijdag 2 oktober en zondag 4 oktober zal er een expositie zijn in het **Curaçaosch Museum** met videovoorstelling en interviews over de oprichter Chris Engels en er zullen muziekkuitvoeringen zijn zowel binnen op de vleugel als in de Shon Janchi Boskajon Kiosk. Op het programma staan werken van de families Boskajon, Ecker en andere bekende Curaçaose componisten afkomstig uit de Engels Muziekkolleece.

Op donderdagavond 12 november en zondagochtend 15 november zullen er in La Belle Alliance in het Avila Hotel, muziekkuitvoeringen zijn met Jeroen van der Wel (viol) en Bas van Bommel (piano), beiden eerste prijswinnaars van het **Prinses Christina concours**, die onder andere sonates zullen spelen van Beethoven (8e), Tartini (1e), Debussy (1e), Enescu (2e) en werken van J.G. Palm.

Stuur z.s.m. uw info door naar agenda.cultuur@gmail.com

Kleurrijke opening Kulturismo

WILLEMSTAD — De eerste editie van **Kulturismo** is zaterdagavond van start gegaan met een kleurrijke fakkeloptocht in de binnenstad. Verschillende culturele organisaties en toeristische stakeholders namen deel aan deze activiteit van Kas di Kultura en Curaçao Tourist Board (CTB).

De lokale bevolking en vakantiegangers krijgen de kans tot en met 27 september van allerlei culturele en toeristische activiteiten op het eiland samen te genieten. De organisatie en coördinatie hiervan berusten bij Kas di Kultura. De opening van de eerste Kulturismo bestond uit een fakkeloptocht. Het startpunt was bij de parkeerplaats van de Sociale Verzekerings Bank (SVB) in Otrobanda naar Plasa Mundu Merced op het Waagat in Punda. Op het plein traden diverse culturele organisaties op, zoals D'Art, Hoben Positivo i Aktivo, Grupo Kara, Zoyoyo i su Grupo en de formatie Gibi i Orkesta (GIO). Na die kleurrijke en feestelijke opening, volgden zondag vooral in de binnenstad ook uiteenlopende activiteiten gerelateerd aan deze eerste editie van Kulturismo. Zo vond er op het Keukenplein een groot sociaal cultureel evenement plaats, dat georganiseerd werd door de stichting UNI in samenwerking met Café Copacabana. De horecagelegenheid tekende op het Keukenplein voor de organisatie van een soepfestival. Het publiek

kon genieten van een zeer gevarieerd menu bestaande uit onder andere vleessoep, groente-, geiten-, vis-, marisco- en pampoensoep. Dit festival werd opgeluisterd door traditionele en folkloristische muziek. Stichting UNI wilde met de activiteiten op het Keukenplein laten zien dat burgers de cultuur- en toeristenweek zouden moeten aangrijpen om de beste kanten van Curaçao te tonen aan vakantiegangers. Met creativiteit en de nodige inzet kan, volgens de stichting, in dit opzicht heel veel worden bereikt. In verband met de eerste editie van Kulturismo werd de levensmiddelentechnoloog Willy Labordus uitgenodigd om zijn kennis en ervaring over de Curaçaose keuken te delen. Hij weidde hierbij uit over onderwerpen als hygiëne, houdbaarheid van voedsel, bewerking van visproducten, gebruik van schoonmaakmiddelen, het gebruik van theedoeken en wegwerpservetten. Ook horecaspecialist tevens docent aan de Maris Stella SBO Malcolm Helmijs wisselde met de aanwezigen van gedachten om over de horeca op Curaçao. De activiteiten rond de eerste Kulturismo worden vandaag en de komende dagen in de binnenstad en diverse wijken voortgezet. Zo is er vanavond van zeven tot elf uur een open podium in het vissersdorp Boca Sami. Er wordt dan de film 'Remember the titans' vertoond op Plenchi Boca Sami. In buurtcentrum Westpunt is er een lezing over de geschiedenis



Foto: Ken Wong

De eerste editie van Kulturismo ging zaterdagavond van start met een kleurrijke fakkeloptocht door de straten van Otrobanda en Punda. Op Plasa Mundu Merced op het Waagat traden verschillende culturele organisaties op.

van Curaçao. Bij het Curaçaosch Museum aan de Van Leeuwenhoekstraat kan het kunstminnend publiek morgen van half negen 's ochtends tot half vijf 's middags de expositie 'Kòrsou i e turista' bezichtigen. De bezoeker kan dan via fotografische rapportages van Curaçao in bijna al zijn facetten genieten: natuur, carnaval en monumen-

ten. In de galerij van Kas di Kultura zullen vanaf heden tot en met 27 september een aantal lokale kunstenaars hun werken tentoonstellen. Het betreffen onder anderen Shartella Santiago, Didi Domatilie, Vanessa Paulina, Ralph Elisabeth en Papy Adriana. Hun werken zijn dagelijks van acht uur 's ochtends tot vijf uur 's mid-

dags te bezichtigen. Bij Curaçao Culture Services in het Riffort te Otrobanda kunnen lokalen en vakantiegangers ook in folkloristische klederdracht foto's maken en genieten van Curaçaose delicatessen. Jong en oud kan dagelijks van negen uur 's ochtends tot twaalf uur 's middags en van twee uur tot zes uur 's middags terecht in deze atelier-winkel.

Kinderen op pad met speciale kinderzegels en kerstkaarten

WILLEMSTAD — De kinderpostzegelactie 2009 is begonnen. Vanaf afgelopen weekeinde zijn kinderen van vrijwel alle scholen van de Nederlandse Antillen op pad om de kinderpostzegels en kerstkaarten te verkopen aan familie en vrienden.

Ook bedrijven kunnen series kaarten en postzegels kopen om hun zakenrelaties een kerstwens te sturen. De postzegels zijn vanaf 28 oktober ook te koop op de Postkantoren van Post NA NV.

De postzegels hebben een waarde van 59 cent met 26 cent toeslag, 110 cent met 45 cent toeslag, 168 cent met 75 cent toeslag en 285 cent met 125 cent toeslag. De actie wordt zoals ieder jaar georganiseerd door het Jeugdfonds Nederlandse Antillen (Jena) en de Federatie Antilliaanse Jeugdzorg (FAJ).

De opbrengsten van de kerstkaarten en de zegels worden door het Jeugdfonds gebruikt om projecten voor de jeugd in de Antillen te financieren. Het gaat onder meer om training- en vormingsprojecten, vakantieplannen, projecten op het gebied van sport, cultuur en ac-

tiviteiten van jeugdorganisaties. Het Jeugdfonds financiert per jaar projecten voor in totaal circa 750.000 gulden, maar om aan meer projectaanvragen te kunnen voldoen zijn er meer gelden nodig.

Mensen die geen kinderen of vrijwilligers tegenkomen, kunnen voor bestellingen van zegels en kerstkaarten contact opnemen met de kantoren van Jena/FAJ op de telefoonnummers 767-6530/767-4911.

Advertentie Curaçao

PLEASE TAKE NOTICE!

As of last August 1st, no Sub Club Stamps were issued anymore.

Completed Sub Club Cards will be accepted in our stores until next Tuesday September 15th, 2009!

SUBWAY eat fresh

Saliña **Sta. Rosa** **Rio canario** (annex Beep Beep)
Sta. Maria **Brievengat** **Brionplein** (Otrobanda)

Advertentie Curaçao

www.mcb-bank.com

7% (Looptijd tot 35 jaar)

HYPER THEEK

MCB Persoonlijke Leningen en Hypotheken

De beste en meest flexibele hypotheek op Curaçao.

Kopen/(Ver-)bouwen/Verhogen Consolidëren/Oversluiten

- 1] Uw **Efektivo creditcard gratis**.
U betaalt geen jaarlijks abonnement.
- 2] **Flexibiliteit voor wat betreft leeftijd.**
- 3] U mag **één betaling per jaar overslaan**.
Brengt extra rentelast met zich mee.
- 4] **Betaling om de 2 weken ook mogelijk**.
Deze optie drukt uw rentelasten aanzienlijk.
- 5] **100% financiering mogelijk**.
Met een Fondo di Garantia pa Bibienda Korsou.

Bel ons voor een afspraak: 466 1814.
Wij kunnen uiteraard ook bij u langskomen.

AFAS Profit

Alles in 1 geïntegreerd systeem

CRM
HRM/Payroll
Boekhouding
Projectadministratie
Facturering en voorraad
Workflowmanagement
Documentmanagement

AFAS. Complete bedrijfssoftware!

Schottegatweg Oost 187 Tel. 736 5051 info@afas.com

Advocaten bezorgd om gedetineerden in politiecellen

PHILIPSBURG — Advocaten van St. Maarten vrez-
zen dat arrestanten op het politiebureau van Philip-
sburg onmenselijk behandeld blijven worden. De
St. Maarten Bar Association gaf zondag aan dat de
bouw van nieuwe cellen die de overbezetting moe-
ten verlichten, slechts een deel is van de oplossing.

De St. Maarten Bar Associ-
ation wil een betere behan-
deling voor personen zonder
papieren en verdachte crimi-
nelen, die allen in de cel-
len worden ondergebracht
voor hun proces. "Het gaat
hierbij niet om dat we de
criminelen in de watten wil-
len leggen, maar we moeten
ons houden aan de minima-
le normen voor menselijke
behandeling van personen
die worden vastgehouden
op verdenking van crimi-
nele praktijken", aldus

secretaris Remco Stomp.
Stomp sprak de regering
aan op het feit dat zij wei-
gert op te treden inzake
rapporten waaruit blijkt
dat de omstandigheden
niet in orde zijn, al vanaf
2002. "Zelfs eenvoudige
maatregelen, zoals de aan-
schaf van matrassen, het
inhuren van tijdelijke per-
soneelsleden voor de veilig-
heid om de cellen te venti-
leren, goede reiniging en
verlichting had gemakke-
lijk georganiseerd en gefi-

nancierd kunnen worden",
aldus Stomp. Hij voegt
hieraan toe dat hij de in-
druk krijgt dat de regering
niet staat te popelen om
de problemen op te lossen.

Uit onderzoeken kwam ook
al naar voren dat de cellen
niet goed geventileerd wor-
den en onhygiënisch zijn.
Verder werd hierin aange-
geven dat de gedetineerden
niet voldoende tijd krijgen
buiten hun cel. De situatie
is volgens het onderzoek
erger dan vijf jaar eerder.
De cellen en andere deten-
tiecentra in de Nederlandse
Antillen zijn vorig jaar ge-
controleerd door twee des-
kundigen. In mei van dit
jaar werden deze opnieuw

gecontroleerd en er werden
geen verbeteringen aange-
troffen. Magali Jacoba, mi-
nister van Justitie, gaf eer-
der aan dat er wel degelijk
dingen verbeterd zijn en
ze noemde de beoordeling
van mei alweer verouderd.
De bouw van nieuwe cel-
len is vorige maand weer
hervat. Aannemers ver-
wachten dat deze aan het
einde van dit jaar af zijn.

De St. Maarten Bar Associ-
ation is van mening dat de
politie ervoor moet zorgen
dat gedetineerden een be-
tere behandeling krijgen.
"Het zijn niet alleen de
extra cellen die nodig zijn
om echte verbeteringen te
bereiken", aldus Stomp.

Meer politie ingezet bij gevechten op scholen

PHILIPSBURG — De po-
litie hoopt dat de invoer-
ing van meer politie bij
de St. Peters/South Re-
ward/Cul de Sac school
de gevechten in en rond
de scholen zal stoppen.
Leden van het Zero Tol-
erance Team en het vrij-
willigerskorps van St.
Maarten VKS patrouille-
ren buiten bij de middel-
bare scholen, kondigde
de politie zondag aan.

De maatregelen zijn tijde-
lijk en worden gedaan tot
er effectieve en concrete
oplossingen voor de pro-
blemen gevonden zijn, al-
dus politiewoordvoerder
Ricardo Henson. "De maat-

regelen zijn om negatief
gedrag te voorkomen en
te onderdrukken, voor de
veiligheid van andere leer-
lingen en omwonenden." Sinds
begin van het school-
jaar is er strijd tussen
jonge mannen op de scho-
len. Drie weken geleden
mishandelden leerlingen
andere leerlingen in een
schoolbus die op weg was
naar school. Vanaf het be-
gin van het schooljaar
ontvangt de politie berich-
ten over geplande gevech-
ten op en rond de scholen.

Bij twee grote middelbare
scholen, die bekendstaan
om hun gevechten, had de
politie afgelopen maand

voor een dag twee agenten
ingezet nadat er berichten
binnen waren gekomen dat
leerlingen gevechten plan-
den. Drie weken geleden
werd er weer politie ingezet
op de scholen om de veilig-
heid van de leerlingen te
waarborgen.

De politie vraagt alle ou-
ders die hun kinderen af-
zetten en ophalen bij de
scholen op tijd te komen
zodat leerlingen niet onno-
dig rond de school hangen.
De politie laat iedereen die
zonder geldige verklaring of
reden rond de school hangt
verwijderen. Daarnaast zal
de politie ook regelmatig de
schoolbussen controleren.

Vliegtuig aan de grond na incident

KRALENDIJK — Een
vliegtuigje van Kavok
Airlines, dat tussen Cu-
raçao en Bonaire vliegt
voor Insel Air, wordt op
BIA (Bonaire Internatio-
nal Airport) aan de grond
gehouden voor onder-
zoek naar een incident
dat plaatsvond op Dia di
Boneiru, zondag 6 sep-
tember.

De piloot volgde de orders
van de luchtverkeersleider
niet op waardoor een gevaar-
lijke situatie ontstond.
Dat gebeurde toen de KLM
uit Quito op het punt stond
om te landen en tegelijkert-
tijd nog drie vliegtuigen aan-
kwamen, een ambulancetoe-
stel, Divi Divi en Kavok. De
toren verzocht alle vliegtui-
gen achter het KLM-toestel
om een rondje te vliegen en

zo de KLM de ruimte te ge-
ven om te landen.

De piloot van Kavok Airli-
nes gaf geen gehoor aan het
verzoek en zette eveneens
de landing in. Op het laa-
ste moment trok hij weer op
toen de verkeersleider daar-
toe opdracht gaf en vloog
rakelings over een hotel.
Directie van Luchtvaart op
Curaçao onderzoekt de zaak.
Zo zouden de geluidstapes
waarop de communicatie
tussen de toren en de piloot
zijn vastgelegd in beslag zijn
genomen. Directeur Siegfried Fran-
cisco van de Directie Lucht-
vaart bevestigt dat er een
onderzoek loopt naar het in-
cident maar wil verder niets
over het onderzoek kwijt, be-
halve dat 'alle feiten onder-
zocht worden'.

Om kantoren te dienen UTS in gesprek met SHTA voor callcenter

PHILIPSBURG — United
Telecommunicati-
ons Services (UTS) en
St. Maarten Hospitality
and Trade Association
(SHTA) zijn in gesprek
over de oprichting van
een lokaal callcenter om
de kantoren van SHTA
gemakkelijker te dienen.

Het callcenter geeft potenti-
ële bezoekers de mogelijk-
heid om een '1-800'-nummer
te bellen en zo doorverbon-
den te worden met iemand
op St. Maarten die vragen
kan beantwoorden over het
eiland, hotels enzovoort.

Glen Carty, chief operations
van UTS Oost Caribbean,
gaf aan dat het bedrijf, dat
ook lid is van SHTA, on-
langs een ontmoeting heeft
gehad met de directie van
SHTA. Zij gaven hierbij aan
dat de bezettingsgraad er
niet zo rooskleurig uitzag.

Carty gaf aan dat UTS het
probleem erkent. Veel be-
drijven op St. Maarten zijn
afhankelijk van een toeris-
tisch product, als de vraag
daarnaar daalt beïnvloedt
dit het hele eiland, ook te-
lecommunicatiediensten.
Carty gaf een dat een op St.
Maarten gevestigd callcen-
ter, met lokale kennis, kan
dienen als een impuls voor
het eiland. "Ik denk dat ie-
mand van St. Maarten zelf
beter potentiële bezoekers
kan overtuigen om hier te
komen dan iemand anders",
aldus Carty. Zodra het telefoonnum-
mer is gevestigd wordt dit
gepubliceerd op de nieuwe
website van SHTA, even-
als op de websites van de
leden van SHTA en van het
toeristisch bureau. Als het plan
afgerond is presenteert UTS dit aan
SHTA om de voortgang te
bepalen.

Advertenties Curaçao



EILANDGEBIED CURAÇAO OPENBARE AANBESTEDING

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao maakt hierbij bekend dat de openbare aanbesteding van het project **"Kwartiermakers"** t.b.v. de Nieuwe ambtelijk Bestuurlijke Organisatie Curaçao **verschoven is (van 16 september) naar 23 september 2009.**

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao,

De Gezaghebber, Mw. mr. L.M. Dindial

De Secretaris, Dhr. mr. D. de Palm

Wij zijn vorig jaar alvast begonnen met het recyclen van onze boodschappentassen.



www.voedselbank-curaçao.org

Miss Ann Boattrips Voor meer informatie of reserveringen bel 767-1579 of 560-1367

Ontdek zelf de natuurlijke schoonheid van Klein Curaçao



Neem je eigen spullen mee en je betaalt alleen de boottrip

Speciale Stagiaire korting

*Naar Klein Curaçao. V.a fl. 60,- p.p
Van: 7.00 uur tot 18.00 uur

Incl: ontbijt-bbq- lunch- softdrink- ligstoel- schaduwplaats- duikbril fl. 135,- Op: zon- woens, vrij- zat

Signeersessie Désirée da Costa Gomez



KRALENDIJK — Kookboekenschrijfster Désirée da Costa Gomez signeerde zaterdag, met zelfgemaakte pruimentart voor de gasten, in twee boekhandels haar nieuwste boek Raspá di Wea, een encyclopedie van Antilliaanse en Arubaanse gerechten. 's Ochtends was Da Costa Gomez bij Books & Toys waar de voorraad in twee uur tijd zo goed als uitverkocht was. 's Middags signeerde de schrijfster en presentatrice van het culinaire programma 'Desiree's Gourmet' bij Flamingo Bookstore. Op de foto Da Costa Gomez met haar kleindochter Tiffany en een fan.

Chris Johnson: We moeten doen wat het beste voor Saba is

THE BOTTOM — Chris Johnson, gedeputeerde van Saba van Constituti-
onele Zaken, gaf aan dat hij de mening van Ray Hassell, dat de regels van het eiland gevolgd moeten worden, respecteert. Maar tegelijkertijd moet er gedaan worden wat het beste is voor Saba, aldus Johnson.

Hassel gaf donderdag in deze krant aan dat hij het niet eens is met de plannen van het Bestuurscollege om Saba te scheiden van de Nederlandse Antillen. De eilandsregering heeft de Nederlandse regering al geconfronteerd met haar plannen, dit naar aanleiding van de aangekondigde verkiezingen door premier Emily de Jongh-Elhage. Hassel gaf aan dat hij niet op de hoogte zou zijn van de beslissingen en als dat wel het geval was, dan zou hij de regering hebben aangegeven dat de afscheiding technisch niet

haalbaar is en zou leiden tot grote wijzigingen met Antilliaanse partners. Johnson geeft hierop aan dat het belang van Saba in deze kwestie voorop staat. Een andere regering zal de nieuwe status van Saba, zoals gepland voor januari 2010, belemmeren.

Drie weken terug heeft Saba bij de Nederlandse regering aangegeven dat als er geen garantie was dat zij deze status zouden bereiken, zij wilden beginnen met de afscheiding. Hassel en Dave Levenstone waren het, als enige twee, niet eens met deze afscheiding, aldus Johnson. Hassel heeft zijn partij WIPM al jarenlang eervol gediend dus zijn mening moet gerespecteerd worden, maar, geeft Johnson aan, het belang van Saba komt eerst. Het parlement moet meer betrokken worden bij relevante zaken zoals de ontmanteling van de Antillen, aldus Johnson.

Advertentie Curaçao



Fundashon FORMA is een stichting voor volwasseneneducatie. FORMA bestaat uit vier afdelingen. Voor de ontwikkeling en professionalisering van de beroepspraktijkvorming is FORMA op zoek naar een Coördinator Leren en Werken in de Beroepspraktijkvorming (BPV).

Coördinator leren en werken (full time 40 uur per week)

Algemene omschrijving van deze functie:
Je bent de schakel tussen het onderwijs en het werkveld op Bonaire. Je bent de professional die het werkveld met je enthousiasme kunt activeren en motiveren vorm te geven aan de branchegerichte BPV met als doel de kwaliteit in de praktijk te bevorderen. Dit doe je uiteraard in nauwe samenwerking met professionals uit diverse werkvelden. Je bent oplossingsgericht en creatief ingesteld en bent in staat om samen praktijkgerichte problemen op te lossen. Tevens wordt van je gevraagd om minimaal 2x per jaar een workshop te geven en te organiseren ter ondersteuning van het werkveld.

De coördinator is in dienst bij stichting FORMA en werkt zelfstandig onder aansturing van de directeur. Gezien de aard van de werkzaamheden is een enigszins onregelmatige inzet van uren gewenst.

Taken:

- Onderhoudt een relevant netwerk bij scholen, instellingen en bedrijven.
- Ondersteunt en monitort het praktijkveld met de invulling van de branchegerichte BPV
- Organiseert alle activiteiten m.b.t. de BPV
- Helpt bedrijven en instellingen met implementatie van BPV
- Overlegt met scholen, instellingen en bedrijven, zoekt oplossingen daar waar nodig
- Inspireert scholen om actief mee te werken aan het tot stand komen van de BPV
- Inspireert en ondersteunt bedrijven in het tot stand brengen en houden van de BPV
- Bewaakt afspraken en planning van de stageperiodes
- Promoot de BPV buiten het huidige netwerk
- Evalueert regelmatig met de diverse betrokken partijen
- Organiseert en geeft workshops aan het werkveld

Functie vereisten

- HBO werk- en denkniveau met afgeronde 2e graad lerarenopleiding c.q pedagogisch getuigschrift
- Goede communicatieve vaardigheden zowel mondeling als schriftelijk in Papiament, Nederlands en Engels (bij voorkeur ook Spaans)
- Een toegankelijke houding met een dienstverlenende instelling
- U bent een enthousiaste persoonlijkheid die in staat is mensen met elkaar te verbinden
- U heeft capaciteiten om een netwerk op te zetten
- U heeft affiniteit met de doelgroep 16 t/m 24 jarigen zonder opleiding
- U heeft kennis van leerproblemen en gedragsproblemen
- Kennis van werken met de computer
- U heeft een zelfsturend vermogen
- U bent op de hoogte van de huidige ontwikkelingen binnen het onderwijs
- U heeft een flexibele instelling
- In het bezit van eigen vervoer

U kunt uw sollicitatie met CV voor 2 oktober 2009 richten aan Fundashon FORMA t.a.v.: Mevr. Paula Muns, adviseur leren en werken, Kaya Korona 13, Bonaire. Of via e-mail: info@fundashonforma.com. Mocht u vragen hebben over deze functie dan kunt u contact opnemen met Forma, tel: 717-6949

Nieuwe badkamer



Daniël Goedhuis is de gelukkige eigenaar van een compleet nieuwe badkamer van Kohler Kitchens & Baths. In februari heeft Goedhuis, inmiddels alweer zevende winnaar van deze actie, een hypotheek afgesloten bij RBTT in Punda en maakte zodoende kans op exclusieve prijzen van de hypotheekcampagne. Er zijn nog vijf prijzen te winnen in de campagne. Mensen die een hypotheek afsluiten bij RBTT, op Curaçao of Bonaire, maken automatisch kans op deze exclusieve prijzen. De eerstvolgende prijs is een landscaping met deepwell van Acropolis. Op de foto vlnr Almerina Rodrigues, Country Sales and Service Advisor RBTT Bank, Eugene Thomas, Managing Director Kohler Kitchens & Baths en de gelukkige winnaar Daniël Goedhuis met zijn zoon Nathan.

Plat hoofd

Sinds ouders het advies krijgen om baby's op hun rug te laten slapen, ter voorkoming van wiegendood, neemt het aantal kinderen met een plat achterhoofd toe. Op dit moment geldt dat bij een op de vijf zuigelingen. Dit schrijft onderzoeker Michelle Feijen van het Maastricht Universitair Medisch Centrum in het *Nederlands Tijdschrift voor de Geneeskunde*. Er zijn geen aanwijzingen dat behandeling medisch gezien noodzakelijk is, maar om cosmetische reden gebeurt dit vaak wel. Er zijn twee vormen van behandeling tegen een plat achterhoofd: fysiotherapie of

helmtherapie. In het laatste geval krijgt het kind een helm aangemeten. Fysiotherapie richt zich vooral op het veranderen van de voorkeurshouding, zorgen dat het kind niet meer of minder op zijn achterhoofd ligt. Behandeling vindt vaak plaats omdat ouders zich zorgen maken over het asymmetrische hoofd van hun kind en ze vrezen voor mogelijke gevolgen die het kind hier later van zal ondervinden. De onderzoekers stellen in het tijdschrift dat het belangrijk is dat huisartsen en consultatiebureaus ouders goed voorlichten over hoe ze kunnen voorkomen dat hun

baby alleen maar op het achterhoofd ligt. Ze zouden ook moeten uitleggen dat het platte achterhoofd alleen maar een cosmetisch probleem is.

De onderzoekers komen ook met een voorstel voor behandeling: als het kind een voorkeurshouding heeft, moet het fysiotherapie krijgen. Als het kind vijf maanden oud is en de ouders vinden de afplattung te ernstig dan moet de baby worden doorverwezen voor helmtherapie. Ligt het kind dan ook altijd op zijn achterhoofd dan moet de helmtherapie met fysiotherapie worden gecombineerd.

08-08-08 en 09-09-09

Een ouderpaar uit Arkansas heeft geen excuus meer om de verjaardag van hun kinderen te vergeten.

Hun dochter werd op 9 september geboren, op 09-09-09 dus. Andy en Alison Miller hebben het opnieuw

geflikt want het zusje van Molly Reid, Campbell, zag vorig jaar het levenslicht op 8 augustus of 08-08-08! Het leuke is ook dat de naam van Molly Reid in totaal negen letters telt en die van Campbell welgeteld acht.

Papa en mama gaan even een pauze inlassen en het wordt dan ook erg onwaarschijnlijk dat er een broer of zusje bijkomt op 10-10-10. "Het is even genoeg geweest", vertelt mama Alison aan het televisiestation *KHOG*.

Kindbruidje sterft tijdens bevalling

Een meisje van twaalf heeft een bevalling van drie dagen niet overleefd. Het bruidje bloedde dood in een ziekenhuis in Jemen. Het kind was amper elf toen ze verplicht in het huwelijk stapte.

Ze werd zwanger en ging voor haar bevalling naar het ziekenhuis van al-Zahra in de provincie Hodeida op tweehonderd kilometer van de hoofdstad San'a. Kinderhuwelijken zijn gebruikelijk in het arme land waar traditionele rituelen

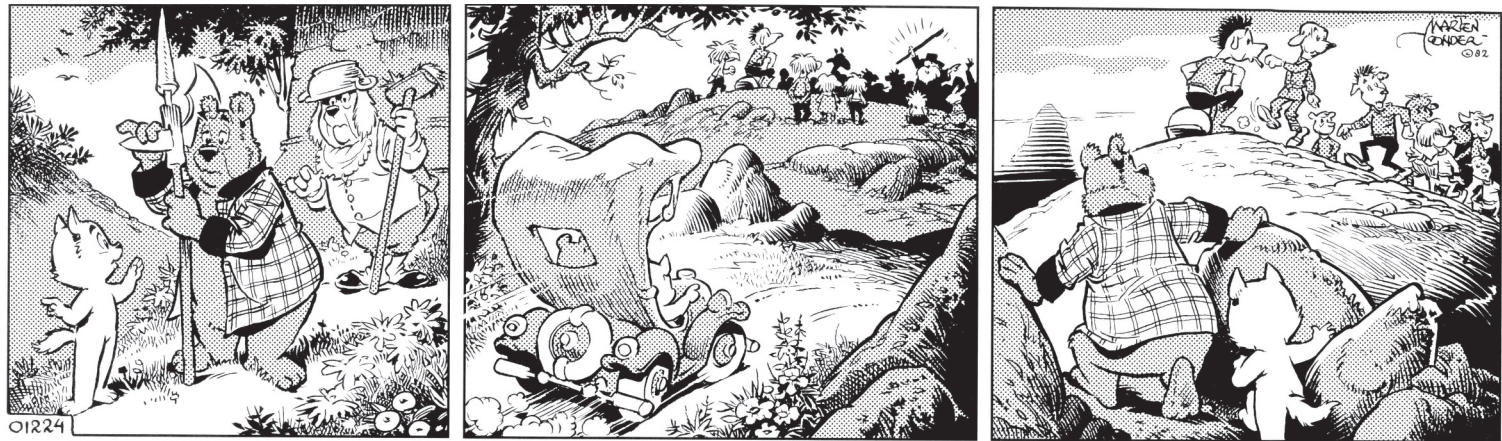


Fawziya Abdullah Youssef was amper elf toen ze uitgehuwelijkt werd aan een landbouwer van 24.

van stammen het leven bepalen. Fawziya Abdullah Youssef was amper elf toen ze uitgehuwelijkt werd aan een landbouwer van 24, vertelt Ahmed al-Quraishi, voorzitter van de mensenrechtenorganisatie Siyaj. Hij liep het meisje in het ziekenhuis haast letterlijk tegen het lijf. De man onderzocht een zaak van kinderen die gevlucht waren voor de gevechten in het noorden van het land en ging in het ziekenhuis kijken hoe de slachtoffertjes eraan toe waren.

HEER BOMMEL EN DE ANTILOOG

Door Marten Toonder



'Dat hoeft niet, heer Ollie', zei hij, toen hij de heuvel beklommen had. 'Krummnikker is een antiloog, die alles krommer maakt en daarom ben ik met hem naar de rechter gegaan. Nu is alles in orde, dat zult u zien. De trilling is vrij, zodat u ook een Denker kunt worden. Kom maar mee.' Heer Bommel keek natuurlijk op van deze mededeling, maar door nieuwsgierigheid gedreven, haalde hij de Oude Schicht uit de garage, en even later waren ze op weg naar de Oerterp. Reeds van verre zagen ze, dat zich daar een kleine menigte verzameld had, en ook was de krassende stem van de Denker duidelijk hoorbaar.

'...deze katholiek-burgerlijke stad verlaten', hoorden ze hem roepen. 'Denken hier aan verleden en zijn bang voor de toekomst. Maar wij! Wij volgen de vooruitgang!' Er stegen luide toejuichingen op, en toen deze verstorven waren hernam de wijsgeer: 'Het zal niet gemakkelijk zijn. Alleen door achteruit te lopen kunnen we vooruit gaan. We moeten dus achterwaarts naar andere streken om vooruit te komen. Volg me. Achterwaarts!' Er volgde enig geroezemoes en temidden van verwarring vormde zich een stoet, die achteruitlopende de heuvel begon te verlaten.

Buurman van Obama

Wie wil en een dikke portemonnee heeft, kan nu de buurman van president Barack Obama worden en wellicht nog eens een kopje suiker aan first lady Michelle vragen. Niet aan de Pennsylvania Avenue in Washington, waar het Witte Huis staat, maar in de chique wijk Kennwood in Chicago, waar ze tot hun verhuizing naar de hoofdstad permanent woonden.

De Obama's hebben hun oude huis aangehouden en nu staat een ander kapitaal pand ernaast in de verkoop. De huidige bezitters hebben er in 1973 35.000 dollar voor betaald,

Stieren maken amok

De openingsparade van de Puyallup Fair in Washington is het voorbijge week-einde danig uit de hand gelopen.

Een aantal stieren brak los uit de stoet en stormde een tankstation en een supermarkt innen. Twee cowboys moesten al hun kunde tentoonspreiden

maar het zal nu een veelvoud kosten. Huizen in de omgeving 'doen' gemiddeld tussen de 1 en 2,5 miljoen dollar, en dit pand met zeventien vertrekken zal vanwege de 'Obama-factor' wellicht nog meer opbrengen. De eerste bezichtigingen zijn inmiddels geweest. Vanuit het pand is een deel van het huis van de Obama's te zien. Overigens is de kans klein het presidentspaar en hun kinderen in het echt te zien; ze zijn er sinds januari nauwelijks nog geweest. Veilig ben je er in ieder geval. Ook bij afwezigheid van de Obama's wordt de buurt streng bewaakt.

om het vee weer tot de orde te roepen. De schade bleef al met al beperkt, maar de stieren veroorzaakten wel wat paniek in de winkel. De dieren waren gewoon via de automatische deur de zaak binnengestapt. Ook vorig jaar verliep dezelfde parade niet vlekkeloos. Toen liep een stier een bankkantoor binnen.

Uitgestorven plant herleeft

De Nationale Plantentuin van België heeft een grassoort die in 1935 voor het laatst in het wild was waargenomen, opnieuw tot leven gewekt.

Dankzij de zadenbank van de plantentuin zijn honderdduizenden nieuwe zaden gekweekt van de grasoort Ardense dravik, zo meldde de plantentuin gis-

teren. De soort kwam vroeger ook in Nederland voor. Naar verluidt is die in Nederland voor het laatst gevonden in 1883 bij Gulpen.

België probeert zo'n 60 procent van de bedreigde inheemse plantensoorten te bewaren in zaadbanken. Een deel ervan wordt gebruikt voor herstel van de soort in de natuur.

Rijexaminator mishandeld

Een 22-jarige man uit Elsendorp heeft gistermiddag in Eindhoven de examinator mishandeld die hem had laten zakken voor zijn vrachtwagenrijbewijs. De politie heeft dat gemeld. De man was kwaad

geworden door de beslissing van de CBR-examinator en sloeg hem meerdere keren tegen het hoofd. Het slachtoffer moest voor onderzoek naar het ziekenhuis. De verdachte is aangehouden.

Ook huisvrouwen stelen

Het *Haarlems Dagblad* bezocht de plaatselijke Albert Heijn in de Eksterlaan. Die supermarkt heeft veel te maken met winkeldiefstal. Het is er elke dag wel raak, zegt bedrijfsleider Jeffrey Lagerweij. Het zijn volgens hem niet alleen jongeren die stelen. "Het zijn vooral ouderen en huisvrouwen", constateert Lagerweij. De bedrijfsleider probeert diefstal zoveel mogelijk tegen te gaan, vooral ook omdat de medewerkers de schade uit eigen zak moeten bijpassen. Bij veel andere supermarkten worden de diefstallen als onkostenpost weggeschreven, vertelt de manager. "Daar laten ze de dieven gewoon gaan."

Winnaar



Digicel heeft vorige maand weer iemand blij gemaakt die had meegedaan aan de campagne 'SMS i GANA' in het kader van 'Back to school'. Humphrey Polonius (l) is de gelukkige winnaar van een gloednieuwe Dell laptop. Lisa Canhigh van Digicel overhandigde de prijs die beschikbaar werd gesteld door Better Deals. Polonius ontving ook een cadeaubon waarmee hij een mobiele telefoon kan uitzoeken bij Digicel.

Baby geboren in Thalystrein

In een Thalystrein is gistermiddag een meisje geboren. Kort nadat de hogesnelheidstrein vanuit Parijs het station van Brussel-Zuid binnenreed, kwam de baby ter wereld. Dat is een primeur, meldde het bedrijf Thalys gisteren. De moeder reisde samen met haar twee kinderen van twee en drie jaar vanuit Parijs via Brussel naar Keulen. De hoogzwangere vrouw waarschuwde de treinmanager een kwartier voor aankomst in Brussel dat ze ging

bevallen. De treinmanager: "Ik riep het om en toevallig hadden we twee verpleegkundigen en twee dokters aan boord die de moeder konden helpen. De brandweer en een medisch team wachtten ons op het perron op. De baby kwam in goede omstandigheden ter wereld." De moeder en het kind maken het goed en zijn naar een ziekenhuis in Brussel overgebracht. Thalys heeft gemeld dat de kleine spruit levenslang gratis met de Thalyspas mag reizen.

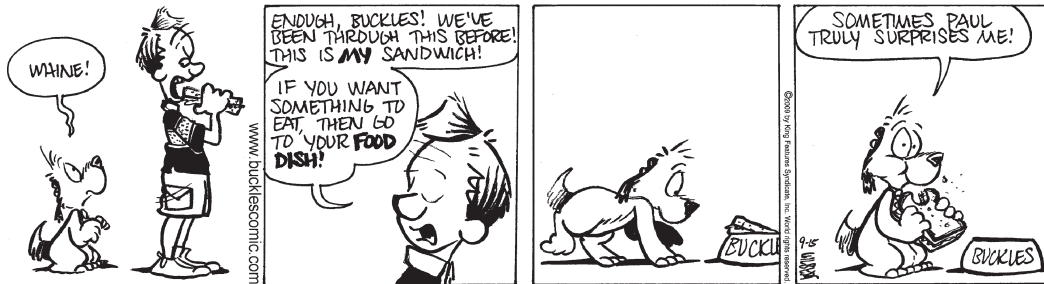
Geslaagd

Candy Brooks is afgestuurd aan de Universiteit Leiden als Master of Science in de Pedagogische Wetenschappen en voldoet daarbij al aan de eisen van Orthopedagoog. Candy is een ex-leerlinge van de Johan van Walbeek school en het Radulphus College. Haar ouders Hanny en Kenneth Brooks feliciteren haar van harte en zijn erg trots op haar.



BUCKLES

By David Gilbert



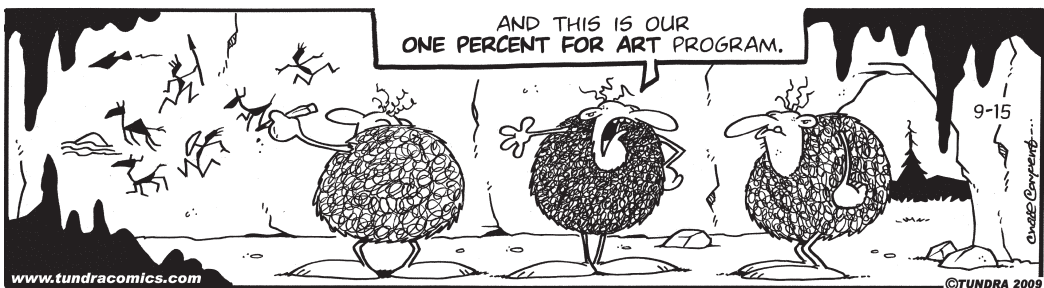
BEEBLE BAILY

By Mort Walker



TUNDRA

By Chad Carpenter



DE STAMGASTEN

Door Toon van Driel

